



COLLECTION 2017/18



# INHALT



## HIGHLIGHTS

Gute Zeit mit HAAS+SOHN 04  
Service 06  
Umwelt und Technik 08

## KAMINÖFEN

Einleitung 10  
Produkt-Highlights 12  
Kaminöfen 14-33

## WASSERFÜHRENDE KAMINÖFEN

Produkt-Highlights 34  
Wasserführende Kaminöfen 36-37



## PELLETÖFEN

Einleitung 40  
Produkt-Highlights 42  
Pelletöfen 44-52

## WASSERFÜHRENDE PELLETÖFEN

Produkt-Highlights 54  
Wasserführende Pelletöfen 56-57

## KAMINBAU- UND EINSÄTZE

Einleitung Kaminbausätze 58  
Aufbauanleitung 60  
Kaminbausätze 62-70  
Einleitung Kamineinsätze 71  
Kamineinsätze 72-74



## HERDE

Einleitung 76  
Produkt-Highlights 78  
Herde 80-94

## DAUERBRANDÖFEN

Einleitung 96  
Dauerbrandöfen 98-99

## ÖLÖFEN

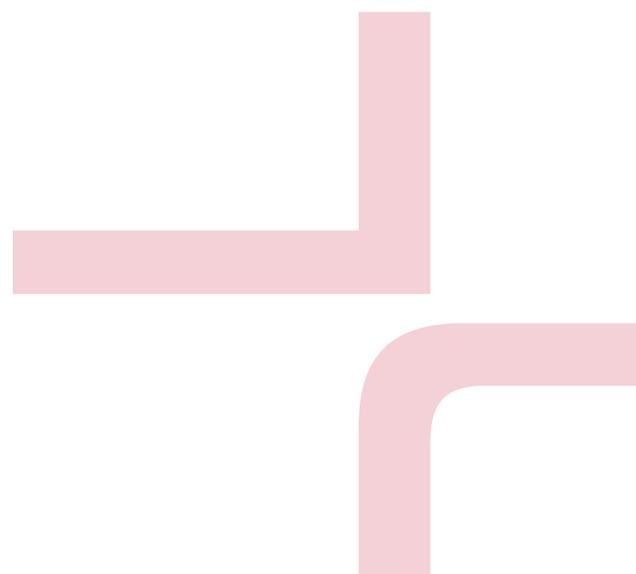
Einleitung 100  
Ölöfen 102-104



HS  
designed  
in Salzburg

## ZUBEHÖR

Kaminöfen	38
Pelletöfen	53
Kaminbau- und Einsätze	75
Ölöfen	105
Kaminbestecke	106
Unterlegplatten	107
Technische Daten	108







## GUTE ZEIT MIT HAAS+SOHN

### Wir sind intelligentes Wärmedesign aus Salzburg.

In Salzburg schätzt man die hohe Lebensqualität - atemberaubende Landschaften, intakte Natur, ausgezeichnete Küche, Kunst und Kultur von Weltformat und eine Stadt, die trotz ihrer Bedeutung das heimelige Gefühl eines Dorfes vermittelt. Wir haben es uns zur Aufgabe gemacht, Ihnen ein Stück dieses Lebensgefühls weiter zu geben: Unsere Öfen und Herde spenden nicht nur Wärme, sondern Wohlbefinden und Freude und sind mit ihrem edlen Design und ihrer herausragenden Qualität ein weiterer Bauteil dessen, was den internationalen Ruf Salzburgs ausmacht.

Unser großes Kompetenzzentrum für Forschung, Entwicklung und Design in Salzburg garantiert Ihnen dass wir auch in Zukunft alles daran setzen um unser Versprechen an Sie mehr als nur zu erfüllen.

### Unsere Vision:

Wir definieren neue Standards in Präzision, Service und Behaglichkeit für den individuellen Lebensstil und sorgen dadurch für Ihre

# GUTE ZEIT



Lange Ersatzteilversorgung  
auch für ältere Modelle



Einfache und bequeme Bestellung  
von Ersatzteilen und Zubehör  
in unserem Ersatzteilshop  
unter [shop.haassohn.com](http://shop.haassohn.com)



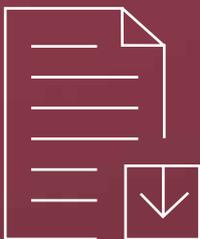
Professionelle Umsetzung durch  
den werkseigenen Kundendienst  
- es stehen Ihnen mehr als 40  
Techniker und Servicepartner für  
Ihr Anliegen zur Verfügung



Rasche Unterstützung durch flächendeckende Betreuung



Über 4.000 permanent verfügbare Artikel im Ersatzteil-Lager garantieren eine schnelle Lieferung



Anleitungen und Datenblätter stehen auf unserer Homepage zum Download bereit



## IHR SERVICE-PLUS

### Unser Versprechen an Sie.

Weil für uns die Beziehung zum Kunden nicht mit dem Kauf endet: Wir garantieren Ihnen beste Betreuung im Servicefall. Egal wie alt Ihr Ofen ist!

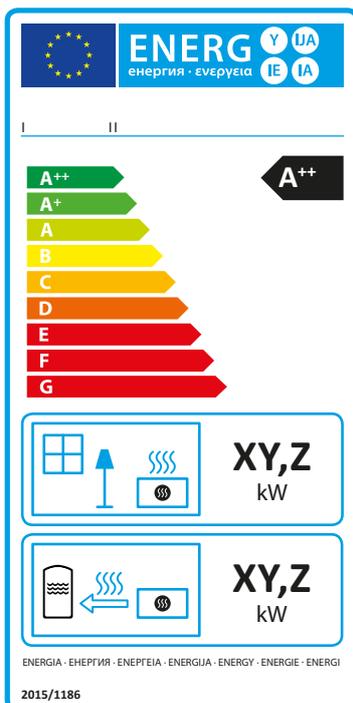




## WIR HANDELN SCHON HEUTE FÜR MORGEN

Mit CLEAN TECHNOLOGY für eine saubere und sichere Zukunft.

Auf traditionelle und gleichzeitig innovative Art und Weise heizen - das können Sie mit unseren Öfen und Herden. Wir investieren viel Herzblut und Erfindergeist um unsere Produkte für die Zukunft zu rüsten. Konsequente Weitsicht und Innovation sowie die Erfahrung von mehr als 160 Jahren sind der Schlüssel zum Erfolg.



Ab 2018: die Energieeffizienz-  
kennzeichnung für Raumheiz-  
geräte.



Unsere Produkte erfüllen schon heute die EU-weiten Emissionsvorschriften welche ab 2022 gültig sein werden. Mit unserem Gütesiegel „CLEAN TECHNOLOGY“ als Symbol für unsere internen Umweltrichtlinien setzen wir den Maßstab für umweltfreundliche und zukunftssichere Öfen und Herde - denn unsere eigenen Ansprüche an Sauberkeit und Effizienz unserer Produkte sind sogar noch strenger als die EU-Vorgaben! Alle unsere Kamin- und Pelletöfen sowie Herde und Kaminbau- und Kamineinsätze erfüllen die Richtlinien für unser CLEAN TECHNOLOGY Gütesiegel.

Mit Öfen und Herden von HAAS+SOHN sind Sie also bestens gerüstet für die Zukunft und können mit ruhigem Gewissen die wohlig-warme Atmosphäre in Ihrem Zuhause genießen.

# GUTE ZEIT

„Inspiration? Davon krieg' ich nie genug! Ich liebe es, mit meinem Partner neue Orte und Menschen kennenzulernen. Diese Vielfalt bereichert mein Kunststudium extrem. Damit es auch daheim so kreativ bleibt, habe ich meinen individuellen Kaminofen von HAAS+SOHN.“



# KAMINÖFEN



## Die besseren Fernseher

Gibt es etwas Schöneres als am Abend gemeinsam gemütlich vor dem Ofen zu sitzen, die Wärme zu genießen und "Feuerkino" zu schauen? Wir glauben nicht. Darum haben unsere Kaminöfen extra große Sichtfenster für die beste Sicht auf das Spiel der Flammen.

## Einfache Bedienphilosophie

Mit unserer patentierten Easy Control ist die Bedienung des Ofens ein Kinderspiel!

- + einfache und sichere Bedienung
- + weniger Ruß durch neue Verbrennungstechnologien
- + weniger Reinigungsaufwand
- + weniger Feinstaubbelastung
- + maximale Heizkosten-Ersparnis
- + erhöhter Wirkungsgrad - mehr Wärme mit weniger Holz
- + freie Sicht auf das Feuer durch permanente Scheibenspülung
- + neuer, luftgekühlter Griff





## PRODUKTHIGHLIGHTS KAMINÖFEN



### Easy Control Luftregelung

Easy Control ist das patentierte Bedienkonzept für die Luftsteuerung, welche bei unseren Kaminöfen der neuesten Generation zum Einsatz kommt. Sie profitieren von einer komfortablen, einfachen und sicheren Bedienung mit nur einem Hebel.



**1.) Start-Anheizen:** Für genügend Luft zum Einheizen schalten Sie auf „Start“ bis das Feuer den Brennstoff gleichmäßig eingenommen hat.



**2.) Heizbetrieb:** Für eine saubere und effiziente Verbrennung schieben Sie den Hebel nach dem Anheizen nach oben auf „Heizbetrieb“



**3.) Verschließen:** Um die Wärme lange im Raum zu halten schalten Sie nach dem Heizbetrieb auf „0“. Durch das Schließen der Zuluft bleibt die Wärme des Kaminofens im Raum und sie können diese noch stundenlang genießen.



### Automatische Luft- und Leistungsregelung für Kohle

Die patentierte Dual Control-Funktion ermöglicht ein Einstellen der Ofentemperatur mit Automatiksteuerung im Kohlebetrieb und sorgt mit konstanter Wärmeabgabe für eine gleichbleibende Raumtemperatur. Ob Holz oder Kohle, die automatische Regelung steuert die zugeführte Luftmenge und sorgt somit für einen hohen Wirkungsgrad. Mit hohem Bedienkomfort, Heizkosten sparend und sauber.

#### Holzbetrieb:



Je HÖHER die Verbrennungstemperatur, desto MEHR Luft gelangt in die Verbrennungszone für eine saubere und restlose Verbrennung ohne Rußbildung.

#### Kohlebetrieb:



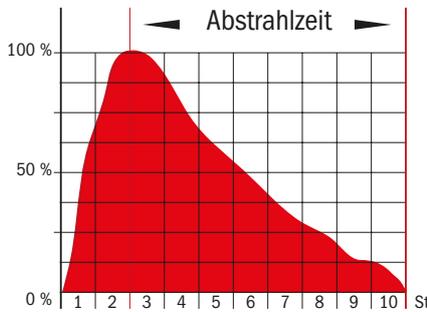
Je HÖHER die Verbrennungstemperatur, desto WENIGER Luft gelangt in die Verbrennungszone für langes Glühen der Kohle und dauerhafte Wärmeabgabe.



## Wärmespeicherstein

Für eine lange Wärmeabstrahlung.

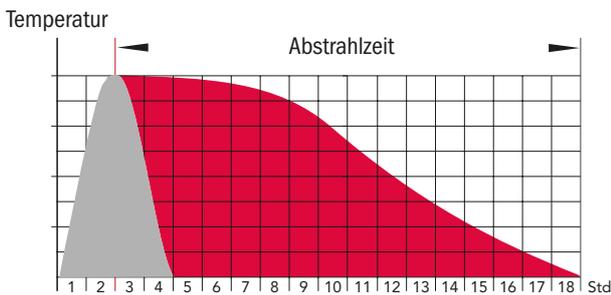
### Wärmespeicherstein:



Abstrahlzeit nach dreimaligem Füllen von je 2 kg Holz

Mit bis zu 10 Stunden Wärmeabstrahlung genießen Sie mehr Komfort und sparen gleichzeitig Zeit, Geld und Heizmaterial.

### Wärmespeicherblock:



- *herkömmliche Kaminöfen*
- *HAAS+SOHN Wärmespeicherblock*

Optionales Zubehör für den Kaminofen OLBIA, FICUS-III und FICUS-II-RLU.

Aus Magnesitstein (Dichte 4): Der neue Speicherblock von HAAS+SOHN hat die doppelte Speicherfähigkeit von Speckstein!

Der Speicherblock kann jederzeit nachgerüstet werden und ist einfach zu montieren.



## Externe Zuluft

Durch die vorwiegende Nutzung der Außenluft für die Verbrennung bleibt die wertvolle Wohnraumluft unangetastet. Sie sparen Heizkosten und genießen einen sicheren und störungsfreien Betrieb.



## Raumluft-unabhängig

RLU-Geräte (DIBt-zertifiziert) eignen sich perfekt für Niedrigenergie- und Passivhäuser sowie thermisch sanierte Gebäude. Die Verbrennungsluft wird nur von außen zugeführt. Somit ist eine kontrollierte Wohnraumlüftung ohne Raumluftwächter möglich.



## Automatische Tür

Der gedämpfte Türeinzug schließt und verriegelt die Ofentür selbstständig.



## Automatische Luftregelung

Die Luftführung wird vollautomatisch ohne Stromanschluss gesteuert. Dadurch wird eine saubere und optimale Verbrennung gewährleistet. Sie haben dadurch einen geringeren Reinigungsaufwand und sparen zusätzlich Heizkosten.



## Kohle Dauerbrand

Durch die Gluterhaltung bei Braunkohlebriketts ist eine anhaltende Wärme von bis zu 12 Stunden möglich. Darüber hinaus kommen Sie in den Vorteil eines niedrigen Brennstoffverbrauchs.

## Stein – das Naturelement

Wir verwenden bei zahlreichen Produkten Naturstein als Designelement. Jeder Stein ist ein Unikat und kann in seiner Farbe und Struktur abweichen.



## LONDON-II EASY

### HIGHLIGHTS

-  **Easy-Control Luftregelung**  
komfortable Luftregelung mit nur einem Hebel
-  **Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

### IHRE VORTEILE

- Verschließbarer Zuluftanschluss
- 50 cm Scheitholzlänge
- Platzsparend - nur 35,5 cm Tiefe
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb

Modell	LONDON-II EASY 347.15-C <sup>1</sup>	LONDON-II EASY 347.15 <sup>2</sup>
Farbe / Ausführung	perl-anthrazit Keramik weiss	perl-anthrazit mit Holzfach
Wirkungsgrad / Effizienz	80 % 	80 % 
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	8 kW, 100 m <sup>2</sup>
H / B / T	830 / 850 / 355 mm	817 / 632 / 355 mm
Art.-Nr.	04 347 15 01 0000	04 347 15 11 0000
Preis*	€ 1.667,-	€ 1.380,-



## OLBIA EASY

### HIGHLIGHTS

-  **Easy-Control Luftregelung**  
komfortable Luftregelung mit nur einem Hebel
-  **Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb
-  **Wärmespeicherblock optional**  
für eine lange Wärmeabstrahlung

### IHRE VORTEILE

- Verschließbarer Zuluftanschluss
- 3-fache Türverriegelung
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb

	Modell <b>OLBIA EASY 209.15</b> <sup>1</sup>	<b>OLBIA EASY 209.15</b> <sup>2</sup>	<b>WÄRMESPEICHERBLOCK</b> <sup>3</sup>
Farbe / Ausführung	perl-anthrazit weiss	perl-anthrazit schwarz	Magnesitstein, für OLBIA
Wirkungsgrad / Effizienz	80 % <b>A+</b>	80 % <b>A+</b>	
Leistung / Heizvermögen	6 kW, 68 m <sup>2</sup>	6 kW, 68 m <sup>2</sup>	
H / B / T	1158 / 545 / 545 mm	1158 / 545 / 545 mm	
Art.-Nr.	04 209 15 03 0000	04 209 15 00 0000	04 209 50 00 0000
Preis*	€ 1.644,-	€ 1.644,-	€ 237,-



## GASTEIN EASY

### HIGHLIGHTS



**Easy-Control Luftregelung**  
komfortable Luftregelung mit nur einem Hebel



**Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

### IHRE VORTEILE

- Verschließbarer Zuluftanschluss
- Hochwertige Gusstür
- Keramik-Schamott
- Platzsparend - nur 38 cm Tiefe
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb

Modell	GASTEIN EASY 350.15	EINLEGEBODEN HOLZFACH	RAUCHLOCHABDECKUNG
Farbe / Ausführung	perl-schwarz mit Holzfach	perl-schwarz	Zubehör, Guss perl-schwarz für Rauchrohr-Anschluss oben
Wirkungsgrad / Effizienz	80 % <b>A+</b>		
Leistung / Heizvermögen	6 kW, 68 m <sup>2</sup>		
H / B / T	1215 / 482 / 380 mm		
Art.-Nr.	03 350 15 10 0000	03 350 17 70 0000	03 350 15 00 6188
Preis*	€ 1.017,-	€ 18,90	€ 29,-



## WIEN EASY

## HIGHLIGHTS



**Easy-Control Luftregelung**  
komfortable Luftregelung mit nur einem Hebel



**Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

## IHRE VORTEILE

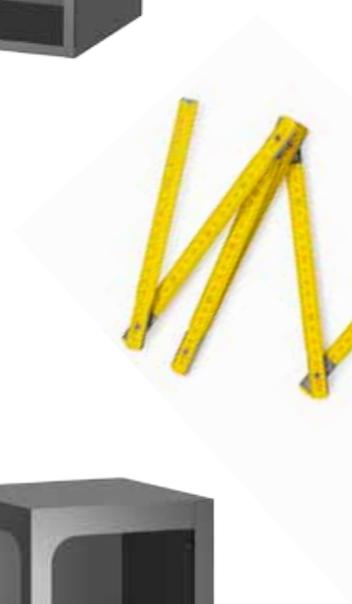
- Verschließbarer Zuluftanschluss
- Panorama-Verglasung
- Hochwertige Gusstür
- Platzsparend - nur 38 cm Tiefe
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb

Modell	WIEN EASY 351.15	EINLEGEBOGEN HOLZFACH	RAUCHLOCHABDECKUNG
Farbe / Ausführung	perl-schwarz mit Holzfach	perl-schwarz	Zubehör, Guss perl-schwarz für Rauchrohr-Anschluss oben
Wirkungsgrad / Effizienz	80 % <b>A+</b>		
Leistung / Heizvermögen	6 kW, 68 m <sup>2</sup>		
H / B / T	1215 / 482 / 380 mm		
Art.-Nr.	03 351 15 10 0000	03 350 17 70 0000	03 350 15 00 6188
Preis*	€ 1.583,-	€ 18,90	€ 29,-



## SITZBANK-MODULE FÜR GASTEIN / WIEN

Modul	SITZBANK GASTEIN / WIEN <sup>1</sup> EINFACH	SITZBANK GASTEIN / WIEN <sup>2</sup> ZWEIFACH	SITZBANK GASTEIN / WIEN <sup>3</sup> ECKMODUL
Farbe / Ausführung	perl-schwarz mit Einlegeblech	perl-schwarz mit Einlegeblech	perl-schwarz
H / B / T	400 / 482 / 365 mm	400 / 964 / 365 mm	400 / 365 / 365 mm
Art.-Nr.	03 350 17 60 0000	03 350 17 61 0000	03 350 17 64 0000
Preis*	€ 104,20	€ 147,80	€ 72,90



1



2



3



## DK LAUSITZ EASY

### HIGHLIGHTS

-  **Easy-Control Luftregelung**  
komfortable Luftregelung mit nur einem Hebel
-  **Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb
-  **Kohle Dauerbrand**  
für bis zu 12 Stunden durchgehendes Heizen

### IHRE VORTEILE

- Verschließbarer Zuluftanschluss
- Geräumige Gusmulde mit Rüttelrost
- Hochwertige Gusstür
- Platzsparend - nur 38 cm Tiefe
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb

<b>Modell</b>	<b>DK LAUSITZ EASY 352.15-ST</b>
Farbe / Ausführung	perl-schwarz Stein Serpentino
Wirkungsgrad / Effizienz	80 % 
Leistung / Heizvermögen	6 kW, 68 m <sup>2</sup>
H / B / T	1255 / 552 / 380 mm
Art.-Nr.	03 352 15 00 0000
Preis*	€ 1.512,-

## UNSERE NATURSTEIN-KOLLEKTION



Woodstone



Serpentino



Rainbow



Sandstein



Paradiso



Whiterock



Speckstein antik

## Stein – das Naturelement

Wir verwenden bei zahlreichen Produkten Naturstein als Designelement. Jeder Stein ist ein Unikat und kann in seiner Farbe und Struktur abweichen.



1



2

## RUBUS EASY

### HIGHLIGHTS

-  **Easy-Control Luftregelung**  
komfortable Luftregelung mit nur einem Hebel
-  **Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

### IHRE VORTEILE

- Verschließbarer Zuluftanschluss
- Hochwertige Gusstür
- Platzsparend – nur 48 cm Tiefe
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb

	Modell <span style="float: right;">1</span>	Modell <span style="float: right;">2</span>
	RUBUS EASY 295.15-ST	RUBUS EASY 295.15-ST
Farbe / Ausführung	perl-schwarz / Stein Woodstone, mit Holzfach	perl-schwarz / Stein Serpentino, mit Holzfach
Wirkungsgrad / Effizienz	82 % <span style="float: right;">A+</span>	82 % <span style="float: right;">A+</span>
Leistung / Heizvermögen	6 kW, 68 m <sup>2</sup>	6 kW, 68 m <sup>2</sup>
H / B / T	960 / 480 / 490 mm	960 / 480 / 490 mm
Art.-Nr.	04 295 15 00 0000	04 295 15 01 0000
Preis*	€ 1.197,-	€ 1.197,-



## ARUBA EASY

## HIGHLIGHTS

 **Easy-Control Luftregelung**  
komfortable Luftregelung mit nur einem Hebel

 **Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

## IHRE VORTEILE

- Verschließbarer Zuluftanschluss
- 3-fache Türverriegelung
- Holzfach optional
- Platzsparend - nur 36,5 cm Tiefe
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb

	Modell	ARUBA EASY 220.17-ST <sup>1</sup>	ARUBA EASY 220.17-ST <sup>2</sup>	HOLZFACH ARUBA <sup>3</sup>
Farbe / Ausführung		perl-schwarz Stein Woodstone	perl-schwarz Stein Speckstein antik	Zubehör, perl-schwarz
Wirkungsgrad / Effizienz		80 % <b>A+</b>	80 % <b>A+</b>	
Leistung / Heizvermögen		6 kW, 68 m <sup>2</sup>	6 kW, 68 m <sup>2</sup>	
H / B / T		1030 / 700 / 365 mm	1030 / 700 / 365 mm	1030 / 130 / 365 mm
Art.-Nr.		04 220 17 00 0000	04 220 17 01 0000	04 220 17 60 0000
Preis*		€ 1.817,-	€ 1.817,-	€ 155,10



## FICUS-III

### HIGHLIGHTS



**Automatische Luftregelung**  
die einfachste und komfortabelste Bedienung



**Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb



**Automatische Tür**  
mit gedämpftem Türeinzug



**Wärmespeicherblock optional**  
für eine lange Wärmeabstrahlung

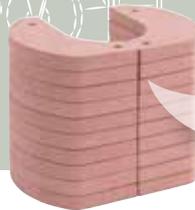
### IHRE VORTEILE

- Verschießbarer Zuluftanschluss
- Platzsparend - nur 46,4 cm Tiefe
- 24 h Dauerbetrieb

	Modell FICUS-III 287.12-G <sup>1</sup>	WÄRMESPEICHERBLOCK <sup>2</sup>	RAUCHROHRKNIE FICUS <sup>3</sup>
Farbe / Ausführung	perl-schwarz	Magnesitstein, für FICUS-III	Zubehör, perl-schwarz, für Rauchrohr-Anschluss hinten
Wirkungsgrad / Effizienz	81 % <b>A+</b>		
Leistung / Heizvermögen	5 kW, 50 m <sup>2</sup>		
H / B / T	1550 / 464 / 464 mm		Ø 150 mm, 90°
Art.-Nr.	04 287 12 14 0000	04 286 50 00 0000	11 041 59 04 0000
Preis*	€ 1.699,-	€ 292,60	€ 34,-



1



2



3

## FICUS-II RLU

### HIGHLIGHTS

- AUTO AIR** **Automatische Luftregelung**  
die einfachste und komfortabelste Bedienung
- +** **Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb
- RLU** **Raumluft-unabhängig**  
DIBt-zertifiziert
- AUTO DOOR** **Automatische Tür**  
mit gedämpftem Türeinzug
- [222]** **Wärmespeicherblock optional**  
für eine lange Wärmeabstrahlung

### IHRE VORTEILE

- Verschießbarer Zuluftanschluss
- Platzsparend - nur 46,4 cm Tiefe
- 24 h Dauerbetrieb

	Modell <b>FICUS-II RLU 292.12-G</b> <sup>1</sup>	<b>WÄRMESPEICHERBLOCK</b> <sup>2</sup>	<b>RAUCHROHRKNIE FICUS</b> <sup>3</sup>
Farbe / Ausführung	perl-schwarz	Magnesitstein, für FICUS-III	Zubehör, perl-schwarz, für Rauchrohr-Anschluss hinten
Wirkungsgrad / Effizienz	87% <b>A+</b>		
Leistung / Heizvermögen	5 kW, 50 m <sup>2</sup>		
H / B / T	1550 / 464 / 464 mm		Ø 150 mm, 90°
Art.-Nr.	04 292 12 02 0000	04 286 50 00 0000	11 041 59 04 0000
Preis*	€ 1.999,-	€ 292,60	€ 34,-



1



2

## KUOPIO-II

### HIGHLIGHTS



**Automatische Luftregelung**  
die einfachste und komfortabelste Bedienung



**Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

### IHRE VORTEILE

- Mit Rüttelrost
- 3-fache Türverriegelung
- Nur 2 cm Wandabstand nötig
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb

	Modell KUOPIO-II 265.17-ST <sup>1</sup>	KUOPIO-II 265.17-ST <sup>2</sup>
Farbe / Ausführung	perl-anthrazit / Stein Paradiso, mit Holzfach	perl-anthrazit / Stein Serpentino, mit Holzfach
Wirkungsgrad / Effizienz	81 % <b>A+</b>	81 % <b>A+</b>
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	8 kW, 100 m <sup>2</sup>
H / B / T	1140 / 778 / 635 mm	1140 / 778 / 635 mm
Art.-Nr.	04 265 18 12 0000	04 265 18 11 0000
Preis*	€ 2.384,-	€ 2.263,-



1



2

## HASVIK

## HIGHLIGHTS



**Automatische Luftregelung für Kohle**  
vollautomatischer Betrieb mit Holz und Kohle



**Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb



**Wärmespeicherstein**  
für eine lange Wärmeabstrahlung



**Kohle Dauerbrand**  
für bis zu 12 Stunden durchgehendes Heizen

## IHRE VORTEILE

- Mit Rüttelrost
- 3-fache Türverriegelung
- Platzsparend – nur 46,6 cm Tiefe
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb

Modell	HASVIK 231.17-ST <sup>1</sup>	HASVIK 231.17-ST <sup>2</sup>
Farbe / Ausführung	perl-anthrazit Stein Woodstone	perl-anthrazit Stein Serpentino
Wirkungsgrad / Effizienz	81 % <b>A+</b>	81 % <b>A+</b>
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	8 kW, 100 m <sup>2</sup>
H / B / T	1197 / 662 / 466 mm	1197 / 662 / 466 mm
Art.-Nr.	04 231 18 03 0000	04 231 18 02 0000
Preis*	€ 2.066,-	€ 2.275,-



## VITORRE

### IHRE VORTEILE

- Platzsparend - nur 43,6 cm Tiefe
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb

<b>Modell</b>	<b>VITORRE 275.17-ST</b>
Farbe / Ausführung	perl-anthrazit / Stein Sandstein, mit Holzfach
Wirkungsgrad / Effizienz	81 % <b>A<sup>+</sup></b>
Leistung / Heizvermögen	7 kW, 82 m <sup>2</sup>
H / B / T	1027 / 550 / 436 mm
Art.-Nr.	04 275 15 37 0000
Preis*	€ 1.084,-



1



2

## MONTEGROTTO-II

### IHRE VORTEILE

- Platzsparend - nur 42,8 cm Tiefe
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb

Modell	MONTEGROTTO-II305.15-ST <sup>1</sup>	MONTEGROTTO-II305.15-ST <sup>2</sup>
Farbe / Ausführung	perl-schwarz / Stein Woodstone, mit Holzfach	perl-schwarz / Stein Whiterock, mit Holzfach
Wirkungsgrad / Effizienz	80 % <b>A+</b>	80 % <b>A+</b>
Leistung / Heizvermögen	7 kW, 82 m <sup>2</sup>	7 kW, 82 m <sup>2</sup>
H / B / T	1073 / 540 / 428 mm	1073 / 540 / 428 mm
Art.-Nr.	03 305 15 07 0000	03 305 15 15 0000
Preis*	€ 1.303,-	€ 1.217,-



## AARHUS-II

### IHRE VORTEILE

- Platzsparend - nur 45 cm Tiefe
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb

<b>Modell</b>	<b>AARHUS-II 284.17-ST</b>
Farbe / Ausführung	perl-schwarz / Stein Sandstein, mit Holzfach
Wirkungsgrad / Effizienz	81 % <b>A+</b>
Leistung / Heizvermögen	7 kW, 82 m <sup>2</sup>
H / B / T	1030 / 535 / 450 mm
Art.-Nr.	04 284 17 10 0000
Preis*	€ 1.155,-



4



3



2



1

## TREVISO-II

### IHRE VORTEILE

- Platzsparend - nur 48,6 cm Tiefe
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb



### RAUCHROHRKNIE TREVISO

Zubehör, perl-schwarz, für Rauchrohr-Anschluss hinten

Ø 150 mm, 90°

11 041 59 04 0000

€ 34,-

Modell	TREVISO-II 339.15-C <sup>1</sup>	TREVISO-II 339.15-C <sup>2</sup>	TREVISO-II 339.15-C <sup>3</sup>	TREVISO-II 339.15-C <sup>4</sup>
Farbe / Ausführung	perl-schwarz Keramik braun	perl-schwarz Keramik grün	perl-schwarz Keramik creme	perl-schwarz Keramik elfenbein
Wirkungsgrad / Effizienz	81 % <b>A+</b>	81 % <b>A+</b>	81 % <b>A+</b>	81 % <b>A+</b>
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>			
H / B / T	1100 / 750 / 486 mm			
Art.-Nr.	04 339 15 31 0000	04 339 15 30 0000	04 339 15 33 0000	04 339 15 32 0000
Preis*	€ 1.521,-	€ 1.521,-	€ 1.521,-	€ 1.521,-



1



2

## MOLDE

### IHRE VORTEILE

- Platzsparend - nur 42,7 cm Tiefe
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb

	Modell	MOLDE 305.15-ST <sup>1</sup>	MOLDE 305.15-ST <sup>2</sup>
Farbe / Ausführung		perl-grau / Stein Rainbow mit Holzfach	perl-grau / Stein Serpentino mit Holzfach
Wirkungsgrad / Effizienz		80 % <b>A+</b>	80 % <b>A+</b>
Leistung / Heizvermögen		7 kW, 82 m <sup>2</sup>	7 kW, 82 m <sup>2</sup>
H / B / T		1073 / 540 / 427 mm	1073 / 540 / 427 mm
Art.-Nr.		03 305 15 01 0000	03 305 15 03 0000
Preis*		€ 1.223,-	€ 1.223,-



1



2



3

## KUFSTEIN

## IHRE VORTEILE

- Platzsparend - nur 38 cm Tiefe
- Keramik-Schamott
- Luftgekühlter Griff

Modell	KUFSTEIN 286.12-ST <sup>1</sup>	KUFSTEIN 286.12-ST <sup>2</sup>	KUFSTEIN 286.12 <sup>3</sup>
Farbe / Ausführung	perl-schwarz / Stein Serpentino, mit Holzfach	perl-schwarz / Stein Rainbow mit Holzfach	perl-schwarz mit Holzfach
Wirkungsgrad / Effizienz	81 % <b>A+</b>	81 % <b>A+</b>	81 % <b>A+</b>
Leistung / Heizvermögen	5 kW, 50 m <sup>2</sup>	5 kW, 50 m <sup>2</sup>	5 kW, 50 m <sup>2</sup>
H / B / T	882 / 495 / 383 mm	882 / 495 / 383 mm	860 / 500 / 387 mm
Art.-Nr.	03 286 12 09 0000	03 286 12 08 0000	03 286 12 07 0000
Preis*	€ 678,-	€ 720,-	€ 562,-



## PRODUKTHIGHLIGHTS WASSERFÜHRENDE KAMINÖFEN



### Clever heizen mit HAAS+SOHN.

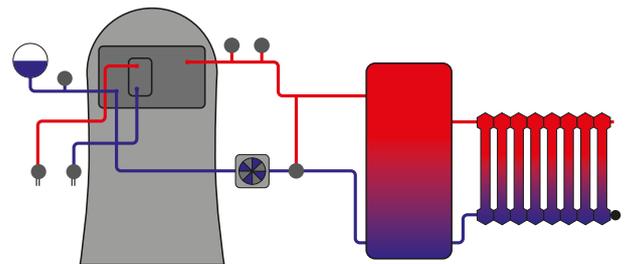
Mit Ihrem Kaminofen zentralheizen und die Umwelt schonen. Wasserführende Öfen verbinden das wohlige warme Ambiente eines Kaminofens mit der Effizienz einer Zentralheizung. Sie nutzen auf intelligente Weise die gesamte Energie, optimieren den Wirkungsgrad eines Zentralheizungssystems und verhindern die Abstrahlungsverluste. So können Sie gemütlich das knisternde Feuer des Kaminofens genießen, umweltschonend heizen und noch dazu guten Gewissens Heizkosten sparen!

- + autarkes energiesparendes Heizen
- + direkte Raumbeheizung
- + indirekte Beheizung anderer Räume
- + perfekte Heizalternative in der Übergangszeit

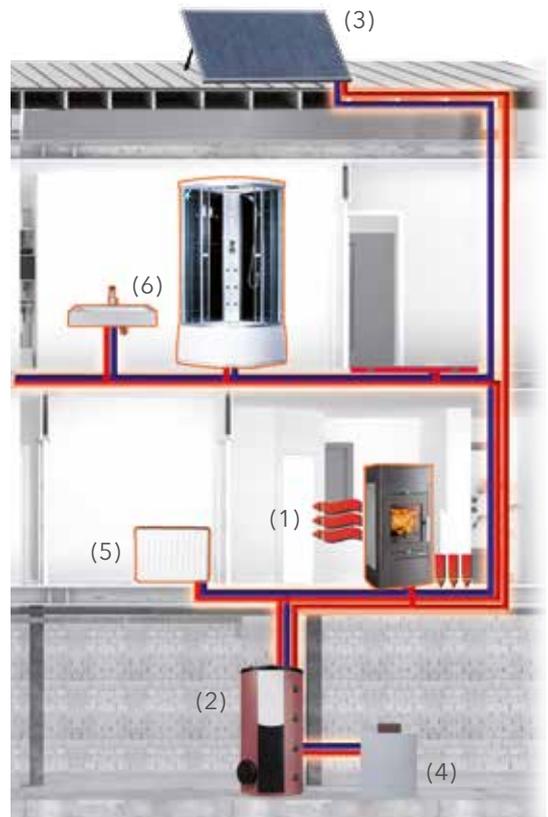


### Wärmetauscher

Die perfekte Ergänzung zur Zentralheizung. Ein Teil der Wärme wird in den Raum abgestrahlt. Die Restwärme wird über den Wärmetauscher in den Pufferspeicher eingespeist. Somit verfügen Sie über eine optimale kosten- und energiesparende Heizalternative während der Übergangszeit. Ein Sicherheitswärmetauscher sorgt zusätzlich für Schutz gegen Überhitzung.



Hinweis: Betrieb ohne Wasseranschluss nicht möglich. Wasseranschluss nur von qualifiziertem Fachpersonal durchführen lassen.



Ein Teil der Wärme wird für die direkte Raumbeheizung (1) verwendet. Der Rest wird von einem Pufferspeicher (2) aufgenommen, der auch von anderen Energiequellen wie Solaranlage (3) oder Heizkessel (4) beschickt wird. Je nach Bedarf wird die Wärme aus dem Puffer für die Einspeisung in die Zentralheizung (5) oder für die Trinkwassererwärmung (6) verwendet.



### Automatischer Luftüberhitzungsschutz

Bei Temperaturüberschreitung wird die Primärluftklappe automatisch geschlossen, wodurch eine Überhitzung verhindert wird.



### Patentiertes Wärmetauscherreinigungssystem

Einfache und saubere Reinigung des Wärmetauschers anhand eines patentierten Reinigungssystems.



## AQUARIS

### HIGHLIGHTS

-  **Wärmetauscher**  
die perfekte Ergänzung zur Zentralheizung
-  **Patentierter Wärmetauscher-Reinigung**  
weniger Arbeit, mehr Lebensqualität
-  **Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

### IHRE VORTEILE

- luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb

<b>Modell</b>	<b>AQUARIS 336.15-WT</b>
Farbe / Ausführung	perl-schwarz, Keramik schwarz mit Holzfach
Wirkungsgrad / Effizienz	85 % 
Leistung	10 kW (davon 7 kW Wasser)
H / B / T	990 / 585 / 540 mm
Art.-Nr.	04 336 15 70 0000
Preis*	€ 2.038,-



Hinweis: Rauchrohr-Ø 180 mm!

AQUA 

### HIGHLIGHTS



**Wärmetauscher**  
die perfekte Ergänzung zur Zentralheizung



**Automatischer Luftüberhitzungsschutz**  
verhindert effektiv eine Überhitzung



**Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

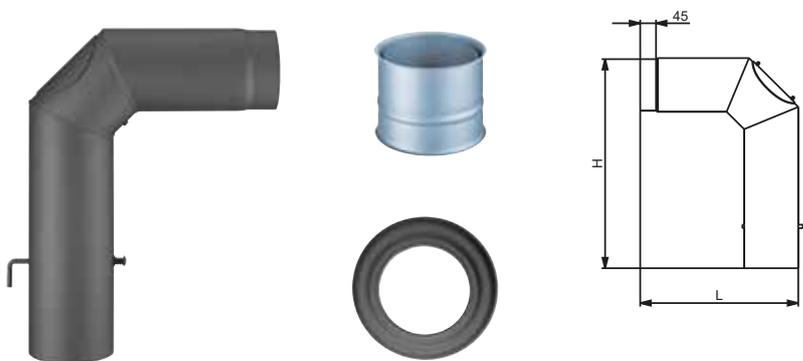
### IHR VORTEIL

- 24 h Dauerbetrieb

<b>Modell</b>	<b>AQUA 187.19-WT</b>
Farbe / Ausführung	perl-anthrazit
Wirkungsgrad / Effizienz	90 % 
Leistung	17 kW (davon 11 kW Wasser)
H / B / T	1720 / 778 / 440 mm
Art.-Nr.	06 187 19 00 0000
Preis*	€ 3.141,-



Artikel	RAUCHROHR Ø 150 MM				
Länge	150 mm	250 mm	500 mm	750 mm	1000 mm
Art.-Nr. perl-anthrazit	11 021 51 52 0000	11 021 52 52 0000	11 021 55 02 0000	11 021 57 52 0000	11 021 59 92 0000
Art.-Nr. perl-schwarz	11 021 51 51 0000	11 021 52 51 0000	11 021 55 01 0000	11 021 57 51 0000	11 021 59 91 0000
Art.-Nr. perl-grau	11 021 51 53 0000	11 021 52 53 0000	11 021 55 03 0000	11 021 57 53 0000	11 021 59 93 0000
Preis*	€ 11,30	€ 14,50	€ 21,65	€ 29,95	€ 37,20

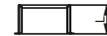
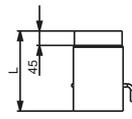


Artikel	RAUCHROHR GAR- NITUR Ø 150 MM
L / H	450 / 600 mm
Art.-Nr. perl-anthrazit	11 021 50 32 0000
Art.-Nr. perl-schwarz	11 021 50 31 0000
Art.-Nr. perl-grau	11 021 50 33 0000
Preis*	€ 95,-

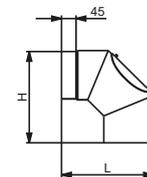
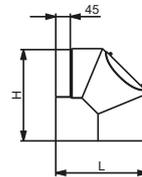
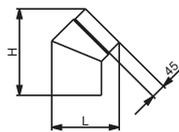
#### Rauchrohgarnitur bestehend aus:

- 1 x Sonder-Knie 90° mit Reinigungsöffnung und integrierter Drosselklappe
- 1 x Wandfutter doppelt
- 1 x Rosette

Die Wandstärke aller Rauchrohre für Kaminöfen beträgt 2 mm.



Artikel	RAUCHROHR MIT DROSSELKLAPPE	RAUCHROHR-ERWEITERUNG	ROSETTE	RAUCHROHR WAND-FUTTER DOPPELT
Maße	Ø 150, L = 250 mm	Ø 120 auf 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm
Art.-Nr. perl-anthrazit	11 021 52 62 0000	11 061 51 20 0000	11 041 59 52 0000	
Art.-Nr. perl-schwarz	11 021 52 61 0000	11 061 51 22 0000	11 041 59 51 0000	
Art.-Nr. perl-grau	11 021 52 63 0000	11 061 51 21 0000	11 041 59 53 0000	
Art.-Nr. blank				11 051 50 01 0000
Preis*	€ 19,70	€ 39,50	€ 5,20	€ 14,50



Artikel	KNIE 45°	KNIE 90°, MIT REINIGUNGSÖFFNUNG	KNIE 90°, DREHBAR MIT REINIGUNGSÖFFNUNG
Ø / L / H	150 / 250 / 270 mm	150 / 285 / 285 mm	150 / 285 / 285 mm
Art.-Nr. perl-anthrazit	11 041 54 52 0000	11 041 59 02 0000	11 041 59 12 0000
Art.-Nr. perl-schwarz	11 041 54 51 0000	11 041 59 01 0000	11 041 59 11 0000
Art.-Nr. perl-grau	11 041 54 53 0000	11 041 59 03 0000	11 041 59 13 0000
Preis*	€ 23,80	€ 41,85	€ 51,50



# GUTE ZEIT

„Technik? Ja, ja, ja! Hat mich schon als Kind fasziniert. Wenn ein Ding besser sein könnte, tüftle ich dran rum. Bei einem fällt mir echt nichts ein, was man optimieren kann: mein Pelletofen von HAAS+SOHN. Gesehen, verliebt, gekauft.“



# PELLETÖFEN



## Die neue Generation Heizen

Pelletofen mit WLAN-Funktion bieten maximale Freiheit durch weltweite Fernbedienung - völlig standortunabhängig. Und neben dem Komfort eines Pelletofens gibt's noch das romantische Ambiente eines Kaminofen-Flammenbildes - nur von HAAS+SOHN.

- + einfache Bedienung
- + höchster Bedienkomfort
- + vollautomatische Temperaturregelung
- + energieeffizientes Heizen
- + nahezu lautloser Betrieb
- + allergikerfreundlich
- + einfache Reinigung





## PRODUKTHIGHLIGHTS PELLETÖFEN



### Pelletofen mit WLAN-Modul Die neue Generation Heizen

Für mehr Mobilität und Freiheit. So haben Sie immer ein warmes Zuhause - egal wo Sie sich aufhalten.

Das multifunktionale WLAN Modul von HAAS+SOHN rüstet als Zusatzmodul Ihren Pelletofen auf und unterstützt somit zwei Arten der Fernbedienung. Entweder steuern Sie Ihren Pelletofen über das Smartphone mit der Funktion "Local" d.h. in und rund ums Haus oder „Global“ d.h. weltweit völlig standortunabhängig. Für das Modul ist kein zusätzliches Netzteil erforderlich. Einfach am Pelletofen anstecken und fertig! So simpel und bequem sorgt HAAS+SOHN für Ihre



### HAAS+SOHN App Voller Bedienkomfort am Smartphone

Einfach App kostenlos runterladen und los geht's!  
Die gesamte Steuerung des Pelletofens ist bequem und einfach mit der HAAS+SOHN App möglich.

- + Einfache Wochenprogrammierung über das Smartphone
- + Mit der App können sich bis zu 5 Familienmitglieder mit einem oder mehreren Pelletöfen verbinden und bis zu 5 Pelletöfen gleichzeitig steuern.
- + Push-Benachrichtigung - über die App kommuniziert Ihr Pelletofen mit Ihnen auch wenn er nicht aktiv ist. Er informiert Sie über Reinigung und Störungen.
- + geschützte Datenübertragung mit SSL  
Datenverschlüsselung bietet alles für eine sichere Kommunikation

# GUTE ZEIT





### Kaminofen-Flammenbild

Mit derselben atmosphärischen Wirkung wie ein Scheitholz-Feuer sorgt das besonders ruhige Flammenbild unserer Pelletöfen für Behaglichkeit und Wohlbefinden. Zusätzlich haben wir große Sichtfenster verbaut, damit sie eine bessere Sicht auf die Flammen haben.



### Allergikerfreundlich durch Wärmetauscher

Die natürliche Wärmeabstrahlung und Konvektion ganz ohne Raumluftgebläse genießen. Eine Aufwirbelung von Staub oder anderer Partikel wird verhindert, die Luftqualität bleibt erhalten, Augen und Atemwege werden geschont.



### 6 Rauchrohr-Anschlussmöglichkeiten

seitlich: links oder rechts

hinten: links, rechts oder mittig

oben: mittig

Ideal bei Sanierungen, wenn der Kamin nicht »perfekt« positioniert ist.



### Einfache Bedienung

Komfortable einfache Bedienung mit nur 4 Funktionstasten. Übersichtliche Menüdarstellung am Display.



### Vollautomatische Raumtemperaturregelung

Der integrierte Raumfühler sorgt für eine gleichmäßige Temperatur im Raum. Sie sparen Geld, schonen die Umwelt und haben durch die geringere Verschmutzung einen kleineren Reinigungsaufwand.



1



2



3

## HSP 2 HOME-II

### HIGHLIGHTS

-  **WLAN-Modul optional**  
mit Fernsteuerung „Local“ und Wochenprogramm
-  **Vollautomatische Raumtemperaturregelung**  
gewünschte Raumtemperatur frei einstellbar
-  **Allergikerfreundlich**  
durch Wärmetauscher statt Gebläse

### IHRE VORTEILE

- Externe Zuluft
- Hochwertige Gusstür
- Nahezu lautloser Betrieb
- Einfache Bedienung mit 4 Tasten
- 24 h Dauerbetrieb

	Modell <b>HSP 2.17 HOME-II</b> <sup>1</sup>	Modell <b>HSP 2.17 HOME-II</b> <sup>2</sup>	Modell <b>WLAN-MODUL</b> <sup>3</sup>
Farbe / Ausführung	perl-grau, Top und Front perl-schwarz	perl-grau Tür perl-schwarz	für Fernsteuerung
Wirkungsgrad / Effizienz	90 % <b>A<sup>+</sup></b>	90 % <b>A<sup>+</sup></b>	
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	
H / B / T	967 / 498 / 523 mm	967 / 498 / 523 mm	
Tankinhalt	17 kg	17 kg	
Art.-Nr.	05 714 07 03 0000	05 714 07 04 0000	05 320 07 10 0000
Preis*	€ 2.116,-	€ 2.116,-	€ 147,80



1



2

## HSP 6 PELLETTO-III GRANDE

### HIGHLIGHTS

-  **WLAN-Modul optional**  
mit Fernsteuerung „Local“ und „Global“
-  **Vollautomatische Raumtemperaturregelung**  
gewünschte Raumtemperatur frei einstellbar
-  **Allergikerfreundlich**  
durch Wärmetauscher statt Gebläse
-  **Kaminofen-Flammenbild**  
für eine behagliche Atmosphäre

### IHRE VORTEILE

- Externe Zuluft
- Extra großer Pellets-Tank
- Hochwertige Gusstür
- Nahezu lautloser Betrieb
- Einfache Bedienung mit 4 Tasten
- Wochenprogramm serienmäßig
- 24 h Dauerbetrieb

Modell	HSP 6 PELLETTO-III 434.08 GRANDE <sup>1</sup>	WLAN-MODUL <sup>2</sup>
Farbe / Ausführung	perl-anthrazit, perl-grau	für Fernsteuerung
Wirkungsgrad / Effizienz	90 % <b>A+</b>	
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	
H / B / T	1172 / 545 / 510 mm	
Tankinhalt	32 kg	
Art.-Nr.	05 434 08 10 0000	05 320 07 10 0000
Preis*	€ 2.836,-	€ 147,80



## HSP 6 PELLETTO-III

### HIGHLIGHTS

-  **WLAN-Modul optional**  
mit Fernsteuerung „Local“ und „Global“
-  **Vollautomatische Raumtemperaturregelung**  
gewünschte Raumtemperatur frei einstellbar
-  **Allergikerfreundlich**  
durch Wärmetauscher statt Gebläse
-  **Kaminofen-Flammenbild**  
für eine behagliche Atmosphäre

### IHRE VORTEILE

- Externe Zuluft
- Hochwertige Gusstür
- Nahezu lautloser Betrieb
- Einfache Bedienung mit 4 Tasten
- Wochenprogramm serienmäßig
- 24 h Dauerbetrieb

	Modell HSP 6 PELLETTO-III 419.08 <sup>1</sup>	HSP 6 PELLETTO-III 419.08 <sup>2</sup>	HSP 6 PELLETTO-III 419.08 <sup>3</sup>	WLAN-MODUL <sup>4</sup>
Farbe / Ausführung	perl-grau, perl-anthrazit	perl-anthrazit, perl-grau	perl-anthrazit, weiss	für Fernsteuerung
Wirkungsgrad / Effizienz	90 % <b>A+</b>	90 % <b>A+</b>	90 % <b>A+</b>	
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	
H / B / T	985 / 545 / 510 mm	985 / 545 / 510 mm	985 / 545 / 510 mm	
Tankinhalt	17 kg	17 kg	17 kg	
Art.-Nr.	05 419 08 14 0000	05 419 08 10 0000	05 419 08 15 0000	05 320 07 10 0000
Preis*	€ 2.604,-	€ 2.604,-	€ 2.604,-	€ 147,80



1



2

## HSP 6 PELLETTO-III RLU PGI

### HIGHLIGHTS

-  **WLAN-Modul optional**  
mit Fernsteuerung „Local“ und „Global“
-  **Vollautomatische Raumtemperurregelung**  
gewünschte Raumtemperatur frei einstellbar
-  **Allergikerfreundlich**  
durch Wärmetauscher statt Gebläse
-  **Kaminofen-Flammenbild**  
für eine behagliche Atmosphäre
-  **Raumluft-unabhängig**  
DIBt-zertifiziert

### IHRE VORTEILE

- Externe Zuluft
- Hochwertige Gusstür
- Nahezu lautloser Betrieb
- Einfache Bedienung mit 4 Tasten
- Wochenprogramm serienmäßig
- 24 h Dauerbetrieb

Modell	HSP 6 PELLETTO-III RLU PGI <sup>1</sup>	WLAN-MODUL <sup>2</sup>
Farbe / Ausführung	perl-grau, perl-anthrazit	für Fernsteuerung
Wirkungsgrad / Effizienz	90 % <b>A<sup>+</sup></b>	
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	
H / B / T	985 / 545 / 510 mm	
Tankinhalt	17 kg	
Art.-Nr.	05 421 08 05 0000	05 320 07 10 0000
Preis*	€ 2.717,-	€ 147,80



1



2

## HSP 7

### HIGHLIGHTS



**WLAN-Modul optional**  
mit Fernsteuerung „Local“ und „Global“



**Vollautomatische Raumtemperaturregelung**  
gewünschte Raumtemperatur frei einstellbar



**Kaminofen-Flammenbild**  
für eine behagliche Atmosphäre

### IHRE VORTEILE

- Externe Zuluft
- Hochwertige Gusstür
- Aschelade
- Einfache Bedienung mit 4 Tasten
- Wochenprogramm serienmäßig
- 24 h Dauerbetrieb

	Modell <b>HSP 7</b> <sup>1</sup>	WLAN-MODUL <sup>2</sup>
Farbe / Ausführung	perl-grau, Top und Front perl-schwarz	für Fernsteuerung
Wirkungsgrad / Effizienz	90 % <b>A<sup>+</sup></b>	
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	
H / B / T	1051 / 494 / 494 mm	
Tankinhalt	12 kg	
Art.-Nr.	05 450 08 00 0000	05 320 07 10 0000
Preis*	€ 3.074,-	€ 147,80



1

2

## HSP 7

### HIGHLIGHTS



**WLAN-Modul optional**  
mit Fernsteuerung „Local“ und „Global“



**Vollautomatische Raumtemperaturregelung**  
gewünschte Raumtemperatur frei einstellbar



**Kaminofen-Flammenbild**  
für eine behagliche Atmosphäre

### IHRE VORTEILE

- Externe Zuluft
- Hochwertige Gusstür
- Aschelade
- Einfache Bedienung mit 4 Tasten
- Wochenprogramm serienmäßig
- 24 h Dauerbetrieb

Modell	HSP 7 <sup>1</sup>	WLAN-MODUL <sup>2</sup>
Farbe / Ausführung	perl-schwarz	für Fernsteuerung
Wirkungsgrad / Effizienz	90 % <b>A<sup>+</sup></b>	
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	
H / B / T	1051 / 494 / 494 mm	
Tankinhalt	12 kg	
Art.-Nr.	05 450 08 01 0000	05 320 07 10 0000
Preis*	€ 3.074,-	€ 147,80



## HSP 8 CATANIA-II

### HIGHLIGHTS

-  **WLAN-Modul optional**  
mit Fernsteuerung „Local“ und „Global“
-  **Vollautomatische Raumtemperaturregelung**  
gewünschte Raumtemperatur frei einstellbar
-  **Allergikerfreundlich**  
durch Wärmetauscher statt Gebläse
-  **Kaminofen-Flammenbild**  
für eine behagliche Atmosphäre

### IHRE VORTEILE

- Externe Zuluft
- Platzsparend - nur 43,4 cm Tiefe
- Extra großer Pellets-Tank
- Nahezu lautloser Betrieb
- Aschelade
- Einfache Bedienung mit 4 Tasten
- Wochenprogramm serienmäßig
- 24 h Dauerbetrieb

	Modell <b>HSP 8 CATANIA-II 444.08-ST</b> <sup>1</sup>	<b>HSP 8 CATANIA-II 444.08-ST</b> <sup>2</sup>	<b>WLAN-MODUL</b> <sup>3</sup>
Farbe / Ausführung	perl-schwarz Stein Sandstein	perl-schwarz Stein Speckstein antik	für Fernsteuerung
Wirkungsgrad / Effizienz	92 % 	92 % 	
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	
H / B / T	1082 / 795 / 434 mm	1082 / 795 / 434 mm	
Tankinhalt	32 kg	32 kg	
Art.-Nr.	05 444 08 00 0000	05 444 08 01 0000	05 320 07 10 0000
Preis*	€ 3.519,-	€ 3.519,-	€ 147,80



## HSP 8 CATANIA-II RLU

### HIGHLIGHTS

-  **WLAN-Modul optional**  
mit Fernsteuerung „Local“ und „Global“
-  **Vollautomatische Raumtemperaturregelung**  
gewünschte Raumtemperatur frei einstellbar
-  **Allergikerfreundlich**  
durch Wärmetauscher statt Gebläse
-  **Kaminofen-Flammenbild**  
für eine behagliche Atmosphäre
-  **Raumluft-unabhängig**  
DIBt-zertifiziert

### IHRE VORTEILE

- Externe Zuluft
- 6 Rauchrohr-Anschlussmöglichkeiten
- Platzsparend - nur 43,4 cm Tiefe
- Extra großer Pellets-Tank
- Nahezu lautloser Betrieb
- Aschelade
- Einfache Bedienung mit 4 Tasten
- Wochenprogramm serienmäßig
- 24 h Dauerbetrieb

Modell	HSP 8 CATANIA-II RLU <sup>1</sup> 443.08-ST	HSP 8 CATANIA-II RLU <sup>2</sup> 443.08-ST	WLAN-MODUL <sup>3</sup>
Farbe / Ausführung	perl-schwarz, Stein Speckstein antik	perl-schwarz, Stein Sandstein	für Fernsteuerung
Wirkungsgrad / Effizienz	92 % 	92 % 	
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	
H / B / T	1082 / 795 / 434 mm	1082 / 795 / 434 mm	
Tankinhalt	32 kg	32 kg	
Art.-Nr.	05 443 08 01 0000	05 443 08 00 0000	05 320 07 10 0000
Preis*	€ 3.668,-	€ 3.668,-	€ 147,80

\*unverbindliche Preisempfehlung inkl. MwSt.



1



2



3

## HSP 8 HOME

### HIGHLIGHTS

-  **WLAN-Modul optional**  
mit Fernsteuerung „Local“ und „Global“
-  **Vollautomatische Raumtemperaturregelung**  
gewünschte Raumtemperatur frei einstellbar
-  **Allergikerfreundlich**  
durch Wärmetauscher statt Gebläse
-  **Kaminofen-Flammenbild**  
für eine behagliche Atmosphäre

### IHRE VORTEILE

- Externe Zuluft
- Platzsparend - nur 43 cm Tiefe
- Extra großer Pellets-Tank
- Nahezu lautloser Betrieb
- Einfache Bedienung mit 4 Tasten
- 24 h Dauerbetrieb

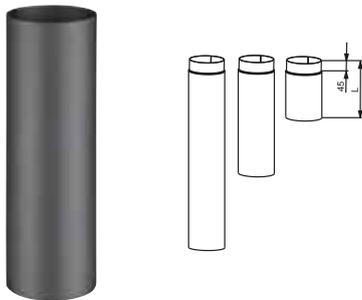
	Modell HSP 8 HOME 445.08 <sup>1</sup>	HSP 8 HOME 445.08 <sup>2</sup>	WLAN-MODUL <sup>3</sup>
Farbe / Ausführung	perl-schwarz, weiss	perl-schwarz, perl-grau	für Fernsteuerung
Wirkungsgrad / Effizienz	92 % <b>A+</b>	92 % <b>A+</b>	
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	
H / B / T	1082 / 813 / 434 mm	1082 / 813 / 434 mm	
Tankinhalt	32 kg	32 kg	
Art.-Nr.	05 445 08 02 0000	05 445 08 01 0000	05 320 07 10 0000
Preis*	€ 3.506,-	€ 3.506,-	€ 147,80



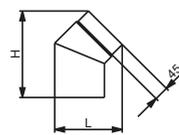
<b>Artikel</b>	<b>WLAN-MODUL</b>
Farbe / Ausführung	für Fernsteuerung
Art.-Nr.	05 320 07 10 0000
Preis*	€ 147,80



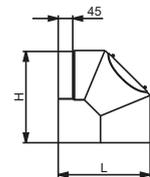
<b>Artikel</b>	<b>WOHNRAUM-TEMPERATURFÜHLER</b>
Länge	8 m
Art.-Nr.	05 320 07 01 0000
Preis*	€ 40,80



<b>Artikel</b>	<b>RAUCHROHR Ø 80 MM</b>
Farbe / Ausführung	perl-anthrazit
Länge	250 mm
Art.-Nr.	11 020 82 51 0000
Preis*	€ 11,40
Länge	500 mm
Art.-Nr.	11 020 85 01 0000
Preis*	€ 15,60
Länge	1000 mm
Art.-Nr.	11 020 89 91 0000
Preis*	€ 25,80



<b>Artikel</b>	<b>KNIE Ø 80 MM, 45°</b>
Farbe / Ausführung	perl-anthrazit
Länge / Höhe	140 / 205 mm
Art.-Nr.	11 040 84 51 0000
Preis*	€ 16,80



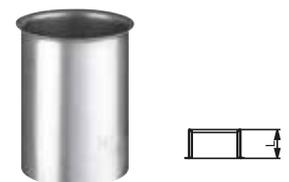
<b>Artikel</b>	<b>KNIE Ø 80 MM, 90°</b>
Farbe / Ausführung	perl-anthrazit
Länge / Höhe	190 / 190 mm
Art.-Nr.	11 040 89 01 0000
Preis*	€ 15,60



<b>Artikel</b>	<b>RAUCHROHR-ERWEITERUNG</b>
Farbe / Ausführung	perl-anthrazit
Durchmesser	80 auf 100 mm
Art.-Nr.	11 061 00 80 0000
Preis*	€ 23,90



<b>Artikel</b>	<b>ROSETTE</b>
Farbe / Ausführung	perl-anthrazit
Durchmesser	80 mm
Art.-Nr.	11 040 89 51 0000
Preis*	€ 8,25



<b>Artikel</b>	<b>WANDFUTTER EINFACH</b>
Farbe / Ausführung	verzinkt
Durchmesser	80 mm
Art.-Nr.	11 050 80 01 0000
Preis*	€ 5,50



## PRODUKTHIGHLIGHTS WASSERFÜHRENDE PELLETOFEN



### Clever heizen mit HAAS+SOHN.

Mit dem Pelletofen zentralheizen und die Umwelt schonen. Wasserführende Öfen verbinden das wohlige warme Ambiente und den hohen Bedienkomfort eines Pelletofens mit der Effizienz einer Zentralheizung. Sie nutzen auf intelligente Weise die gesamte Energie, optimieren den Wirkungsgrad eines Zentralheizungssystems und verhindern die Abstrahlungsverluste. So können Sie bequem das wärmende Feuer Ihres Pelletofens genießen, umweltschonend heizen und noch dazu guten Gewissens Heizkosten sparen!

- + autarkes energiesparendes Heizen
- + direkte Raumbeheizung
- + indirekte Beheizung anderer Räume
- + perfekte Heizalternative in der Übergangszeit
- + das Optimum an Effizienz und Bedienkomfort mit WLAN-Steuerung



### Wärmetauscher

Die perfekte Ergänzung zur Zentralheizung. Ein Teil der Wärme wird in den Raum abgestrahlt. Die Restwärme wird über den Wärmetauscher in den Pufferspeicher eingespeist. Somit verfügen Sie über eine optimale kosten- und energiesparende Heizalternative während der Übergangszeit.

Hinweis: Betrieb ohne Wasseranschluss nicht möglich. Wasseranschluss nur von qualifiziertem Fachpersonal durchführen lassen.



### Patentierter Wärmetauscherreinigung

Einfache und saubere Reinigung des Wärmetauschers anhand eines patentierten Reinigungssystems.



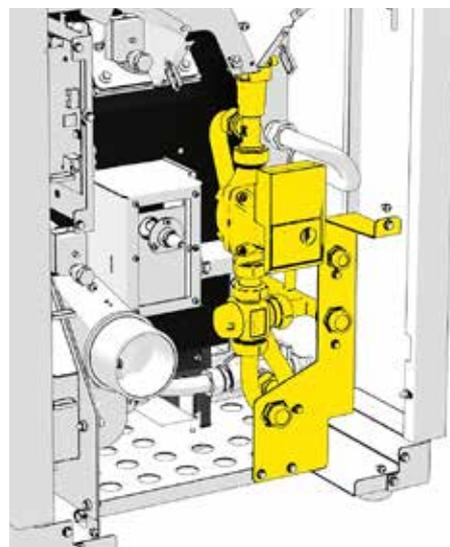
## Hydraulik-Modul

Das optionale Modul kann platzsparend in den Ofen eingebaut werden. Es besteht aus:

- + Umlaufpumpe
- + Sicherheitsventil
- + Entlüftung
- + Rücklauf-Anhebung

und regelt den Wasserkreislauf des Ofens.

Anschluss wahlweise nach hinten oder nach unten in den Boden.





1



2

## HSP 6 HOME-WT

### HIGHLIGHTS

-  **WLAN-Modul optional**  
mit Fernsteuerung „Local“ und „Global“
-  **Vollautomatische Raumtemperaturregelung**  
gewünschte Raumtemperatur frei einstellbar
-  **Allergikerfreundlich**  
durch Wärmetauscher statt Gebläse
-  **Kaminofen-Flammenbild**  
für eine behagliche Atmosphäre

### IHRE VORTEILE

- Externe Zuluft
- Extra großer Pellets-Tank
- Nahezu lautloser Betrieb
- Aschelade
- Einfache Bedienung mit 4 Tasten
- Hydraulik-Modul optional
- 24 h Dauerbetrieb

	Modell <b>HSP 6 HOME 538.08-WT</b> <sup>1</sup>	HYDRAULIK-MODUL SET	WLAN-MODUL <sup>2</sup>
Farbe / Ausführung	perl-anthrazit, perl-grau	für HSP 6 WT – platzsparen- der Einbau im Ofen	für Fernsteuerung
Wirkungsgrad / Effizienz	94% <b>A+</b>		
Leistung	10 kW		
H / B / T	1200 / 551 / 506 mm		
Tankinhalt	30 kg		
Art.-Nr.	05 538 08 00 0000	05 538 08 11 4000	05 320 07 10 0000
Preis*	€ 3.569,-	€ 396,-	€ 147,80



1



2

## HSP 6 HOME-WT

### HIGHLIGHTS

-  **WLAN-Modul optional**  
mit Fernsteuerung „Local“ und „Global“
-  **Vollautomatische Raumtemperaturregelung**  
gewünschte Raumtemperatur frei einstellbar
-  **Allergikerfreundlich**  
durch Wärmetauscher statt Gebläse
-  **Kaminofen-Flammenbild**  
für eine behagliche Atmosphäre

### IHRE VORTEILE

- Externe Zuluft
- Extra großer Pellets-Tank
- Nahezu lautloser Betrieb
- Aschelade
- Einfache Bedienung mit 4 Tasten
- Hydraulik-Modul optional
- 24 h Dauerbetrieb

	Modell <b>HSP 6 HOME 538.08-WT</b> <sup>1</sup>	HYDRAULIK-MODUL SET	WLAN-MODUL <sup>2</sup>
Farbe / Ausführung	perl-anthrazit, weiss	für HSP 6 WT	für Fernsteuerung
Wirkungsgrad / Effizienz	94 % <b>A+</b>		
Leistung	10 kW		
H / B / T	1200 / 551 / 506 mm		
Tankinhalt	30 kg		
Art.-Nr.	05 538 08 01 0000	05 538 08 11 4000	05 320 07 10 0000
Preis*	€ 3.569,-	€ 396,-	€ 147,80

# GUTE ZEIT

„Mein Leben ist eine Entdeckungstour! Immer neue Ideen, neue Leute, ein neues Thema. Das hält fit. Ich liebe aber auch diese guten alten Dinge wie Kaminfeuer. Wenn es so innovativ und individuell ist, wie bei meinem Kaminbausatz von HAAS+SOHN, umso besser!“



# KAMINBAUSÄTZE



## Individuell selber gestalten

Unsere Kaminbausätze können individuell farblich an die Wohnräume angepasst werden. Der Wärmespeicherbeton ermöglicht eine langanhaltende Wärmeabstrahlung. Für den wärmesicheren Anbau an Holzwände gibt es optional ein Brandschutzset. Bestehend einfach: die rasche Montage inklusive Anleitung auf DVD oder online auf [www.haassohn.com](http://www.haassohn.com).

- + längere Wärmeabstrahlung durch Wärmespeicherbeton
- + behagliche Wärmeabgabe durch große Flächen
- + farblich individuell gestaltbar
- + optionales Brandschutzset für den wärmesicheren Anbau an Holzwände
- + einfache Reinigung





## AUFBAUANLEITUNG KAMINBAUSÄTZE

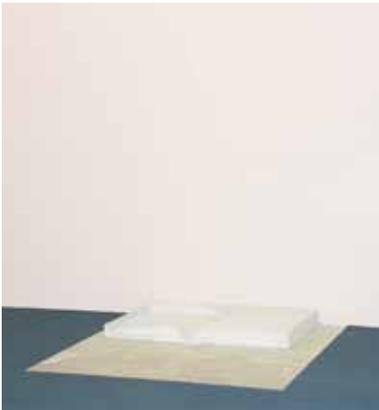


- + Einfacher Aufbau ohne Fachwissen für jeden geeignet
- + Aufbauanleitung und Montage-DVD beiliegend  
detaillierte Erklärung Schritt für Schritt
- + Erforderliches Material im Lieferumfang enthalten  
notwendiger Kleber wird mitgeliefert  
(bei ASCIM zusätzlich mit Acryl)
- + Kein Sonderwerkzeug notwendig  
benötigt wird nur Standardwerkzeug wie  
z.B. Gabelschlüssel, Kelle und Wasserwaage
- + Farblich individuell gestaltbar  
Wärmespeicherbeton kann in Wunschfarben individuell  
gestrichen werden (Farben nicht im Lieferumfang,  
nur Farben auf mineralischer Basis verwenden)



Lieferumfang

So einfach geht's:



Aufstellort fixieren und anzeichnen



Wärmeschutzblech (Zubehör)  
montieren



Kamineinsatz mit Wasserwaage  
einrichten



Verkleidungselemente Stück für Stück zusammensetzen und verkleben



mit Wunschfarbe streichen



## ARLBERG

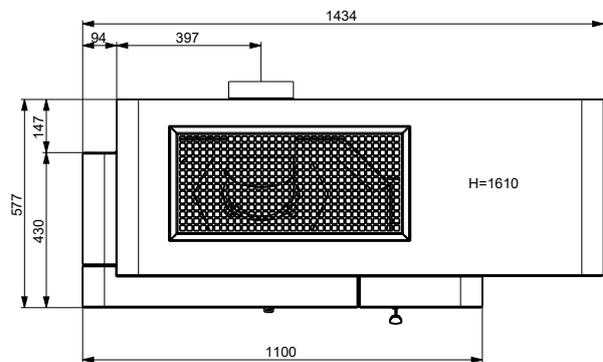
EINSATZ: KOMFORT-IV

### HIGHLIGHTS

 **Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

### IHRE VORTEILE

- Wärmespeicherbeton
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb



	Modell	ARLBERG	BRANDSCHUTZ-SET ARLBERG	LÜFTUNGSGITTER	EMPFOHLENE ANSCHLUSSHÖHE:
Farbe / Ausführung		Wärmespeicherbeton unbehandelt, individuell gestaltbar	optional	optional, für Rauchrohr-Anschluss oben	Rauchrohr-Unterkante: min. 1.310 mm
Wirkungsgrad / Effizienz		82 % 			Höhe bis Mitte Rohrstützen: 1.400 mm
Leistung / Heizvermögen		8 kW, 100 m <sup>2</sup>			Anlieferung auf 2 Paletten (9 Elemente und 1 Kamineinsatz)
H / B / T		1610 / 1434 / 582 mm			
Art.-Nr.		06 018 00 80 0000	06 480 00 50 0000	06 558 00 80 0000	
Preis*		€ 2.692,-	€ 230,-	€ 48,90	



## PINUS-II ECK

EINSATZ: PINUS-II

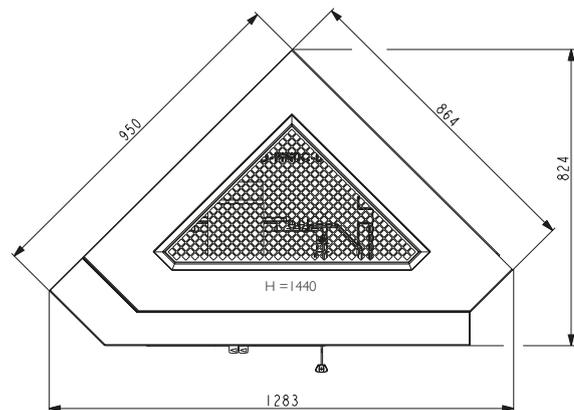
### HIGHLIGHTS



**Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

### IHRE VORTEILE

- Wärmespeicherbeton
- Eck-Lösung
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb



Modell	PINUS-II ECK	RAUCHROHRANSCHLUSS-SET OBEN	EMPFOHLENE ANSCHLUSSHÖHE:
Farbe / Ausführung	Wärmespeicherbeton unbehandelt, individuell gestaltbar	optional	Rauchrohr-Unterkante: min. 1.170 mm
Wirkungsgrad / Effizienz	80 % <b>A+</b>		Höhe bis Mitte Rohrstützen: 1.245 mm
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>		Anlieferung auf 2 Paletten (9 Elemente und 1 Kamineinsatz)
H / B / T	1440 / 1283 / 824 mm		
Art.-Nr.	06 018 70 10 0000	06 558 70 10 0000	
Preis*	€ 2.471,-	€ 95,80	



## PINUS-II

EINSATZ: PINUS-II

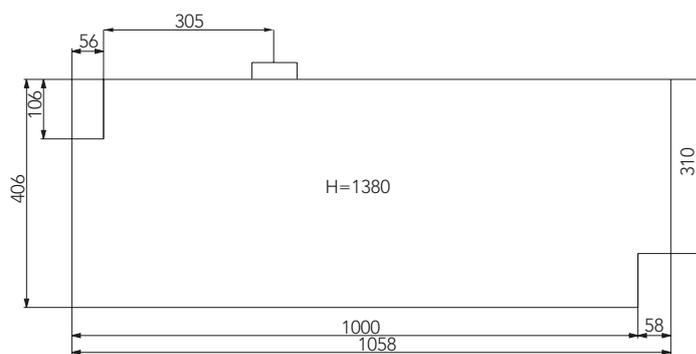
### HIGHLIGHTS



**Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

### IHRE VORTEILE

- Wärmespeicherbeton
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb



Modell	PINUS-II	
Farbe / Ausführung	Wärmespeicherbeton unbehandelt, individuell gestaltbar	
Wirkungsgrad / Effizienz	80 %	<b>A*</b>
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	
H / B / T	1380 / 1058 / 406 mm	
Art.-Nr.	06 018 70 01 0000	
Preis*	€ 2.421,-	

### EMPFOHLENE ANSCHLUSSHÖHE:

Rauchrohr-Unterkante:  
min. 1.170 mm  
Höhe bis Mitte Rohrstützen:  
1.245 mm  
Anlieferung auf 2 Paletten  
(9 Elemente und 1 Kamineinsatz)



Holzfach optional

## ADONIS-II

EINSATZ: KOMFORT-IV

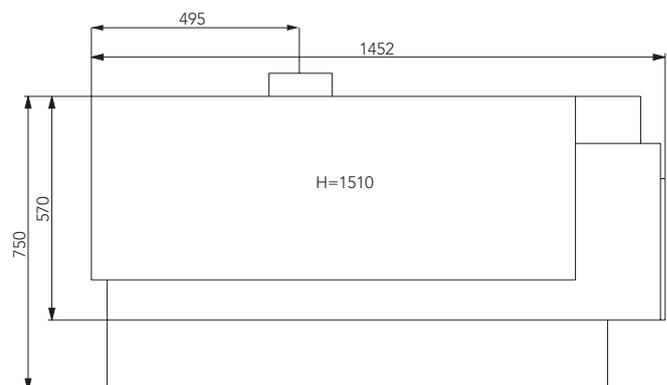
### HIGHLIGHTS



**Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

### IHRE VORTEILE

- Wärmespeicherbeton
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb



Modell	ADONIS-II	HOLZFACH ADONIS	BRANDSCHUTZ-SET ADONIS	EMPFOHLENE ANSCHLUSSHÖHE:
Farbe / Ausführung	Wärmespeicherbeton unbehandelt, individuell gestaltbar	optional	optional	Rauchrohr-Unterkante: min. 1.210 mm
Wirkungsgrad / Effizienz	82 % 			Höhe bis Mitte Rohrstützen: 1.300 mm
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>			Anlieferung auf 2 Paletten (9 Elemente und 1 Kamineinsatz)
H / B / T	1510 / 1452 / 750 mm	505 / 304 / 36 mm		
Art.-Nr.	06 018 00 52 0000	06 580 00 51 0000	06 480 00 50 0000	
Preis*	€ 2.899,-	€ 235,-	€ 230,-	



## ASCIM-II

EINSATZ: ESPRIT-IV

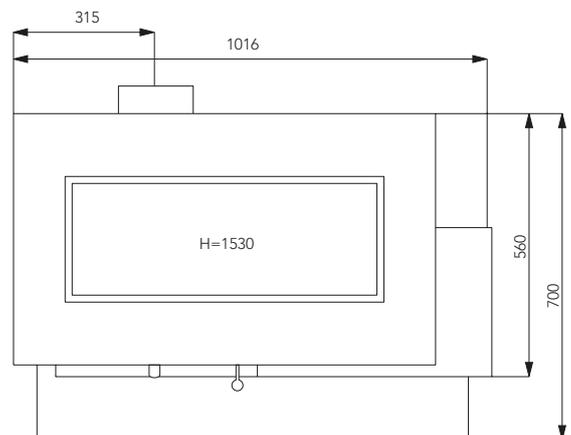
### HIGHLIGHTS



**Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

### IHRE VORTEILE

- Wärmespeicherbeton
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb



Modell	ASCIM-II	BRANDSCHUTZ-SET ASCIM	EMPFOHLENE ANSCHLUSSHÖHE:
Farbe / Ausführung	Wärmespeicherbeton unbehandelt, individuell gestaltbar	optional	Rauchrohr-Unterkante: min. 1.230 mm
Wirkungsgrad / Effizienz	81 % <b>A+</b>		Höhe bis Mitte Rohrstützen: 1.310 mm
Leistung / Heizvermögen	7 kW, 82 m <sup>2</sup>		Anlieferung auf 2 Paletten (8 Elemente und 1 Kamin-einsatz)
H / B / T	1530 / 1020 / 700 mm		
Art.-Nr.	06 018 51 02 0000	06 418 51 00 0000	
Preis*	€ 2.172,-	€ 164,80	



## STRASSBURG-II

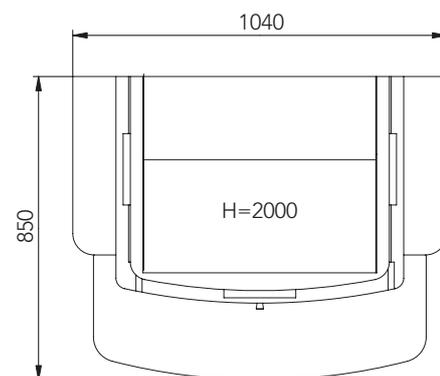
EINSATZ: PRESTIGE-II

### HIGHLIGHTS

 **Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

### IHRE VORTEILE

- Wärmespeicherbeton
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb



Modell	STRASSBURG-II	BRANDSCHUTZ-SET STRASSBURG	EMPFOHLENE ANSCHLUSSHÖHE:
Farbe / Ausführung	Wärmespeicherbeton unbehandelt, individuell gestaltbar	optional	Rauchrohr-Unterkante: min. 1.550 mm
Wirkungsgrad / Effizienz	82% 		Höhe bis Mitte Rohrstützen: 1.640 mm
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>		Anlieferung auf 2 Paletten (13 Elemente und 1 Kamineinsatz)
H / B / T	2000 / 1040 / 850 mm		
Art.-Nr.	06 018 10 22 0000	06 418 10 20 0000	
Preis*	€ 3.316,-	€ 171,-	



## LYON-II

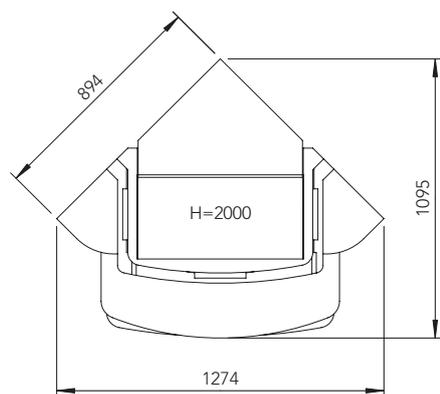
EINSATZ: PRESTIGE-II

### HIGHLIGHTS

 **Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

### IHRE VORTEILE

- Wärmespeicherbeton
- Eck-Lösung
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb



Modell	LYON-II	BRANDSCHUTZ-SET LYON	EMPFOHLENE ANSCHLUSSHÖHE:
Farbe / Ausführung	Wärmespeicherbeton unbehandelt, individuell gestaltbar	optional	Rauchrohr-Unterkante: min. 1.550 mm
Wirkungsgrad / Effizienz	82 % 		Höhe bis Mitte Rohrstützen: 1.640 mm
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>		Anlieferung auf 2 Paletten (13 Elemente und 1 Kamin-einsatz)
H / B / T	2000 / 1274 / 1095 mm		
Art.-Nr.	06 018 10 15 0000	06 418 10 10 0000	
Preis*	€ 3.316,-	€ 209,30	



1



2

## GENF-III

EINSATZ: KOMFORT-IV

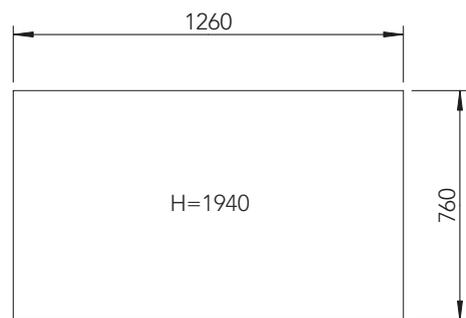
### HIGHLIGHTS



**Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

### IHRE VORTEILE

- Wärmespeicherbeton
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb



Modell	GENF-III RAINBOW <sup>1</sup>	GENF-III RUIVINA <sup>2</sup>	BRANDSCHUTZ-SET GENF	EMPFOHLENE ANSCHLUSSHÖHE:
Farbe / Ausführung	Wärmespeicherbeton unbehandelt, individuell gestaltbar	Wärmespeicherbeton unbehandelt, individuell gestaltbar	optional	Rauchrohr-Unterkante: min. 1.550 mm
Wirkungsgrad / Effizienz	82 % <b>A+</b>	82 % <b>A+</b>		Höhe bis Mitte Rohrstützen: 1.640 mm
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>	8 kW, 100 m <sup>2</sup>		Anlieferung auf 2 Paletten (13 Elemente und 1 Kamineinsatz)
H / B / T	1940 / 1260 / 760 mm	1940 / 1260 / 760 mm		
Art.-Nr.	06 018 00 43 0000	06 018 00 44 0000	06 418 00 40 0000	
Preis*	€ 2.509,-	€ 2.509,-	€ 166,80	



## ROMA-II

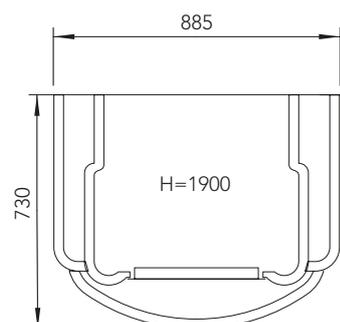
EINSATZ: ESPRIT-IV

### HIGHLIGHTS

 **Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

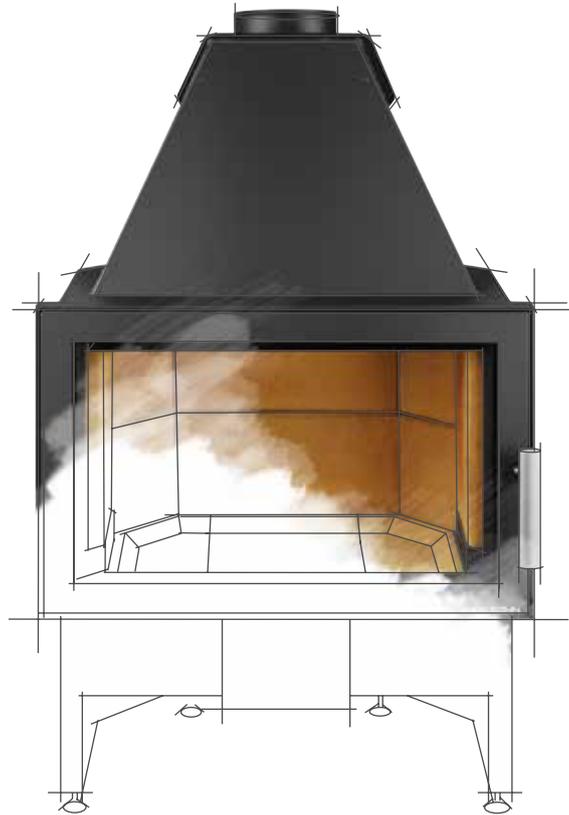
### IHRE VORTEILE

- Wärmespeicherbeton
- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb



Modell	ROMA-II	BRANDSCHUTZ-SET ROMA	EMPFOHLENE ANSCHLUSSHÖHE:
Farbe / Ausführung	Wärmespeicherbeton unbehandelt, individuell gestaltbar	optional	Rauchrohr-Unterkante: min. 1.550 mm
Wirkungsgrad / Effizienz	81 % 		Höhe bis Mitte Rohrstützen: 1.630 mm
Leistung / Heizvermögen	7 kW, 82 m <sup>2</sup>		Anlieferung auf 2 Paletten (12 Elemente und 1 Kamineinsatz)
H / B / T	1900 / 885 / 730 mm		
Art.-Nr.	06 018 50 12 0000	06 418 50 10 0000	
Preis*	€ 2.157,-	€ 109,60	

# KAMINEINSÄTZE



## Individuell selber gestalten

Kamineinsätze von HAAS+SOHN sind die Basis für Ihren individuellen Ofen. Durch eine große Auswahl an Abmessungen und Formen sind Gestaltungswünschen kaum Grenzen gesetzt. Selbst der Rauchanschluss wird den Anforderungen entsprechend entweder oben oder hinten integriert.

- + lange Lebensdauer durch hochwertige Schamotte-Auskleidung
- + höchste Qualität und störungsfreier Betrieb
- + beste Funktion durch ausgereifte Feuerungstechnik
- + alle Modelle mit Außenluftanschluss und somit heizkostensparend
- + stufenlose Stellfüße, die sich jedem Untergrund anpassen
- + einfache und komfortable Reinigung durch integrierten Aschekasten
- + großes Sichtfenster mit permanenter Scheibenspülung für klare Sicht
- + neuer luftgekühlter Griff





Frontscheibe flach

## KOMFORT-IV

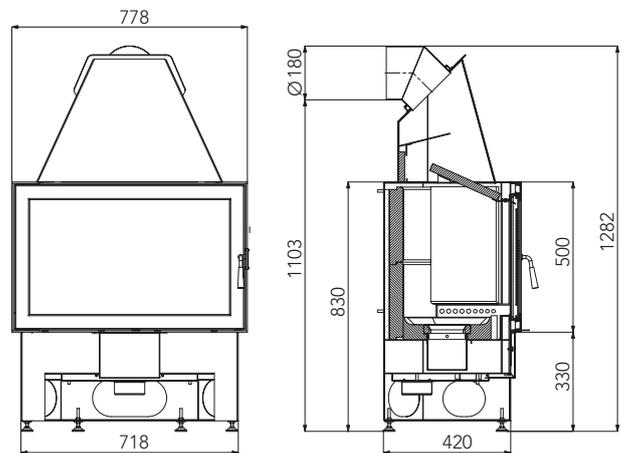
### HIGHLIGHTS

 Externe Zuluft  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

### IHRE VORTEILE

- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb

Die Anschluss-Maße sind in der Höhe frei wählbar!



### Modell KOMFORT-IV

Farbe / Ausführung	perl-schwarz
Wirkungsgrad / Effizienz	82 % 
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>
H / B / T	laut Skizze
Art.-Nr.	06 180 18 10 0000
Preis*	€ 1.625,-



Frontscheibe prismatisch

## PRESTIGE-II

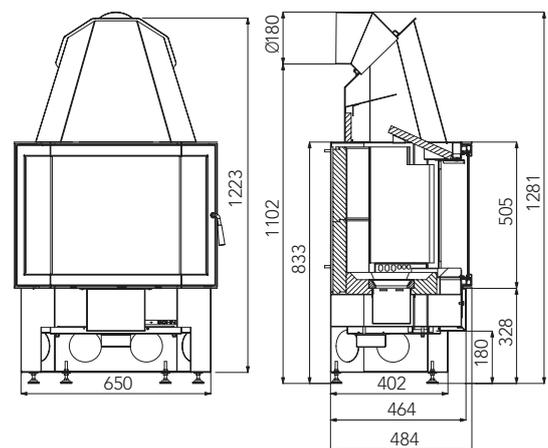
## HIGHLIGHTS

 Externe Zuluft  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

## IHRE VORTEILE

- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb

Die Anschluss-Maße sind in der Höhe frei wählbar!



## Modell PRESTIGE-II

Farbe / Ausführung	perl-schwarz
Wirkungsgrad / Effizienz	82 % 
Leistung / Heizvermögen	8 kW, 100 m <sup>2</sup>
H / B / T	laut Skizze
Art.-Nr.	06 181 18 04 0000
Preis*	€ 1.746,-



Frontscheibe flach



## ESPRIT-IV

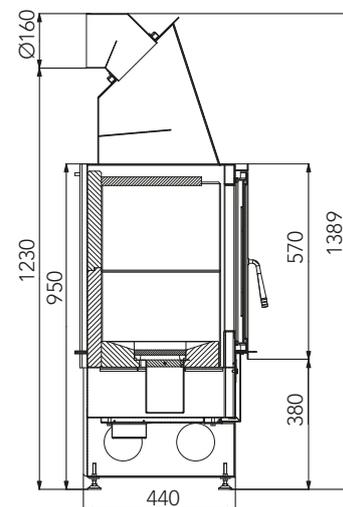
### HIGHLIGHTS

 Externe Zuluft  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

### IHRE VORTEILE

- Luftgekühlter Griff
- 24 h Dauerbetrieb

Die Anschluss-Maße sind in der Höhe frei wählbar!



**Modell** ESPRIT-IV

Farbe / Ausführung perl-schwarz

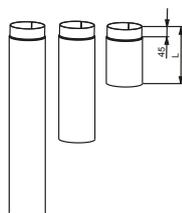
Wirkungsgrad / Effizienz 82 % 

Leistung / Heizvermögen 7 kW, 82 m<sup>2</sup>

H / B / T laut Skizze

Art.-Nr. 06 185 16 07 0000

Preis\* € 1.301,-

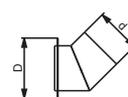
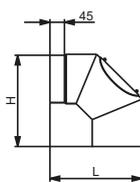


Artikel	RAUCHROHR Ø 160 MM	RAUCHROHR Ø 180 MM
Länge	250 mm	250 mm
Art.-Nr.	11 021 62 51 0000	11 021 82 51 0000
Preis*	€ 21,65	€ 21,65
Länge	500 mm	500 mm
Art.-Nr.	11 021 65 01 0000	11 021 85 01 0000
Preis*	€ 31,95	€ 33,-
Länge	1000 mm	1000 mm
Art.-Nr.	11 021 69 91 0000	11 021 89 91 0000
Preis*	€ 57,90	€ 60,90

Artikel	RAUCHROHR-SET Ø 160 MM
Art.-Nr.	11 021 60 41 0000
Preis*	€ 104,20
Artikel	RAUCHROHR-SET Ø 180 MM
Art.-Nr.	11 021 80 41 0000
Preis*	€ 112,55

**RAUCHROHR-SET BESTEHEND AUS:**

- 2 x Rauchrohr 250 mm
- 1 x Knie 90° drehbar mit Reinigungsöffnung
- 1 x Wandfutter doppelt



Artikel	WANDFUTTER DOPPELT	KNIE 90° DREHBAR, MIT REINIGUNGSÖFFNUNG
Durchmesser	160 mm	160 mm
Art.-Nr.	11 051 60 01 0000	11 041 69 01 0000
Preis*	€ 26,90	€ 52,70
Durchmesser	180 mm	180 mm
Art.-Nr.	11 051 80 01 0000	11 041 89 01 0000
Preis*	€ 26,90	€ 53,85

Artikel	WECHSELSTUTZEN FÜR RR-REDUZIERUNG
Durchmesser	160 auf 150 mm
Art.-Nr.	06 916 01 50 0000
Preis*	€ 69,30
Durchmesser	180 auf 150 mm
Art.-Nr.	06 918 01 50 0000
Preis*	€ 69,30
Durchmesser	180 auf 160 mm
Art.-Nr.	06 918 01 60 0000
Preis*	€ 69,30

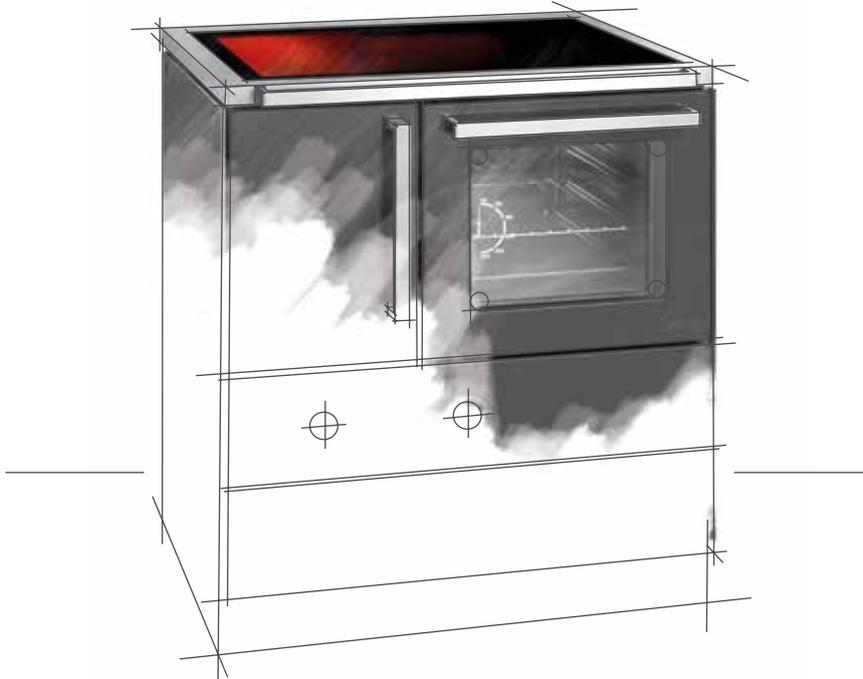
Die Wandstärke aller Rauchrohre für Kaminöfen beträgt 2 mm.

# GUTE ZEIT

„Das Schönste an der Schule ist das Klingeln am Unterrichtsende, hihi! Quatsch beiseite: Lernen ist ganz ok. Aber noch schöner ist's draußen mit Freunden. Außer Mama macht Pfannkuchen. Die Leckeren vom HAAS+SOHN Herd.“



# HERDE



## Kochen und backen mit Freude

Autarkes und natürliches Kochen, Backen und Heizen - mit den Holz- und Kohleherden von HAAS+SOHN. Ideal für Wochenendhäuser, Berghütten oder als Zweitherd zuhause für das besondere Kocherlebnis. Das Knistern des Feuers und dessen wohlige Wärme lassen Erinnerungen an Großmutter's Küche entstehen - und irgendwie schmeckts vom Holzherd einfach besser.

- + Innovative Technologie für den täglichen Gebrauch
- + Ergonomie in höchster Qualität - wie Griffe und Herdstangen aus Edelstahl

### Lange Lebensdauer durch:

- + Deutsche Qualitäts-Schamotte
- + Korrosionsschutz durch verzinkte Bleche im Innenraum
- + Korrosionsschutz durch verzinkten Aschekasten
- + Hochwertige, solide Verarbeitung
- + Emailtechnologie

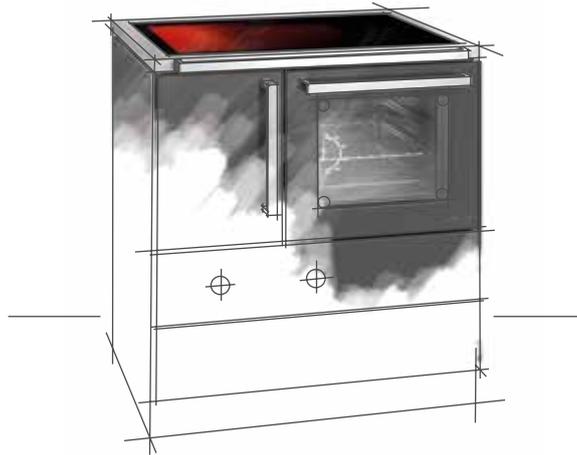
### Email-Oberflächentechnologie

- + kratzfest
- + langlebig
- + einfache Reinigung





## PRODUKTHIGHLIGHTS HERDE



### **Innovative Email-Oberflächentechnologie**

z.B. im Backrohr für eine einfache Reinigung. Kratzfest und langlebig.



### **Geräumiger Holz-/Kohlewagen**

ermöglicht durch die Rollenführung eine leichtgängige Benutzung. Stabil und belastbar.



### **Automatische Leistungsregelung**

für eine stufenlose Einstellung der Backrohrtemperatur.



### **Einfache und sichere Luftregelung**

wird mit nur einem Drehknopf gesteuert. Die klare und eindeutige Kennzeichnung der Verbrennungsphasen garantiert somit eine effiziente und saubere Verbrennung. Das spart Holz und man bekommt die maximale Wärme.

### **Verbesserte Verbrennung und einfache Reinigung**

durch die neue Luftführung in der Brennkammer, die damit den CLEAN TECHNOLOGY Qualitätsstandard unterstützt.



### **Individuelle Rauchrohranschlüsse**

auf der hinteren oder seitlichen Backrohrseite. Bei Vorhandensein einer Stahlplatte auch an der Oberseite möglich (bei HSD 90 Rauchrohranschluss oben auch bei Glaskeramikfeld möglich).



### **Absolute Wartungsfreundlichkeit**

durch den einfachen und komfortablen Zugang zur Reinigungsöffnung.



### **Stufenlos höhenverstellbar**

einfache, stufenlose Einstellung der Arbeitshöhe durch Schraubfüße. Anpassbar an jede herkömmliche Küchenzeile.





### Easy Control Luftregelung Herd

Mit nur einem Drehknopf werden alle drei Luftführungen - Primär-, Sekundär- und Düsenluft - ergonomisch komfortabel gesteuert. Sie profitieren von einer sauberen, Heizkosten sparenden Verbrennung.



### Zugregler

Mit dem Zugregler kann bei überhöhtem Kaminzug der Zug gedrosselt werden. Ursache für überhöhten Kaminzug sind z.B. zu hoher Schornstein oder Wetterverhältnisse. Die Wärme bleibt so im Raum.



### Außenluftanschluss

Durch die Nutzung der Außenluft bleibt die Wohnraumlufte da wo sie sein soll. Sie sparen Heizkosten und genießen einen sicheren und störungsfreien Betrieb.



### Automatische Luft- und Leistungsregelung Kohle

Die Control-Funktion ermöglicht ein Einstellen der Ofentemperatur mit Automatiksteuerung und sorgt mit konstanter Wärmeabgabe für eine gleichbleibende Raumtemperatur. Ob Holz oder Kohle, die automatische Regelung steuert die zugeführte Luftmenge und sorgt somit für einen hohen Wirkungsgrad. Mit hohem Bedienkomfort, Heizkosten sparend und sauber.



### Kohle Dauerbrand

Durch die Gluterhaltung bei Braunkohlebriketts ist eine anhaltende Wärme von bis zu 12 Stunden möglich. Darüber hinaus kommen Sie in den Vorteil eines niedrigen Brennstoffverbrauchs.



## HSD 90.5

### HIGHLIGHTS



**Automatische Luftregelung für Kohle**  
vollautomatischer Betrieb mit Holz und Kohle



**Kohle Dauerbrand**  
für bis zu 12 Stunden durchgehendes Heizen

### IHRE VORTEILE

- Herdplattenrahmen sowie Füll- und Aschetür aus hochwertigem Guss
- 24 h Dauerbetrieb

Für den Anbau an Küchenmöbel ist eine Abstandsverbindung erforderlich.

<b>Modell</b>	<b>HSD 90.5 (STAHLPLATTE)</b>	<b>Ausführung</b>	<b>Backrohr rechts Rauchrohr-Anschluss rechts</b>	<b>Zubehör</b>	<b>ABDECKHAUBE HSD 90.5</b>
Farbe	anthrazit	Art.-Nr.	07 090 21 01 0000	Art.-Nr.	07 690 00 17 0000 (anthrazit)
Wirkungsgrad	80 % <b>A<sup>+</sup></b>	Preis*	€ 2.231,-	Preis*	€ 172,60
Leistung	8 kW	<b>Ausführung</b>	<b>Backrohr links Rauchrohr-Anschluss links</b>	<b>Zubehör</b>	<b>WASSERSCHIFF AUS EDELSTAHL KOMPLETT MIT DECKEL 8,5L</b>
Heizvermögen	100 m <sup>2</sup>	Art.-Nr.	07 090 22 01 0000	Art.-Nr.	07 990 00 05 0000
H / B / T	850-880 / 900 / 600 mm	Preis*	€ 2.231,-	Preis*	€ 84,60

Sämtliches Zubehör auf dieser Doppelseite passend für HSD 90.5 und HSD 90.5-C.



## HSD 90.5-C GLASKERAMIK

### HIGHLIGHTS



**Automatische Luftregelung für Kohle**  
vollautomatischer Betrieb mit Holz und Kohle



**Kohle Dauerbrand**  
für bis zu 12 Stunden durchgehendes Heizen

### IHRE VORTEILE

- Herdplattenrahmen sowie Füll- und Aschetür aus hochwertigem Guss
- 24 h Dauerbetrieb

Für den Anbau an Küchenmöbel ist eine Abstandsverbindung erforderlich.

<b>Modell</b>	<b>HSD 90.5-C (GLASKERAMIK)</b>	<b>Ausführung</b>	<b>Backrohr rechts Rauchrohr-Anschluss rechts</b>	<b>Zubehör</b>	<b>ABSTANDSLEISTE 5,5 CM HSD 90.5</b>
Farbe	anthrazit	Art.-Nr.	07 090 31 01 0000	Art.-Nr.	07 705 00 27 0000 (anthr./Edelst.)
Wirkungsgrad	80 % <b>A*</b>	Preis*	€ 2.231,-	Preis*	€ 179,90
Leistung	8 kW	<b>Ausführung</b>	<b>Backrohr links Rauchrohr-Anschluss links</b>	<b>Zubehör</b>	<b>SOCKEL-ERHÖHUNG BIS 91 CM MIT ZWEI SEITLICHEN BLENDEN</b>
Heizvermögen	100 m <sup>2</sup>	Art.-Nr.	07 090 32 01 0000	Art.-Nr.	07 990 00 02 0000
H / B / T	850-880 / 900 / 600 mm	Preis*	€ 2.231,-	Preis*	€ 92,80

auch geeignet für freistehende Herde!



1



2



3

## HSDZ 75.5 EASY

### HIGHLIGHTS

-  **Easy-Control Luftregelung**  
komfortable Luftregelung mit nur einem Drehknopf
-  **Kohle Dauerbrand**  
für bis zu 12 Stunden durchgehendes Heizen
-  **Zugregler**  
reduziert überhöhten Kaminzug
-  **Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

### IHRE VORTEILE

- Herdplattenrahmen sowie Füll- und Aschetür aus hochwertigem Guss
- 24 h Dauerbetrieb

Für den Anbau an Küchenmöbel ist eine Abstandsverbindung erforderlich.

Modell	HSDZ 75.5 EASY (STAHLPLATTE)	Ausführung	Backrohr rechts Rauchrohr-Anschluss rechts	Ausführung	Backrohr rechts, Rauchrohr-Anschluss rechts und oben
Wirkungsgrad	80 % 	Art.-Nr.	07 075 51 03 0000 (anthrazit) <b>1</b>	Art.-Nr.	07 075 52 03 0000 (anthrazit)
Leistung	8 kW	Art.-Nr.	07 075 51 01 0000 (weiss) <b>2</b>	Art.-Nr.	07 075 52 01 0000 (weiss)
Heizvermögen	100 m <sup>2</sup>	Preis*	€ 1.969,-	Preis*	€ 1.969,-
H / B / T	850-880 / 750 / 600 mm	Art.-Nr.	07 075 51 05 0000 (Edelstahl) <b>3</b>	Art.-Nr.	07 075 52 05 0000 (Edelstahl)
		Preis*	€ 2.272,-	Preis*	€ 2.272,-
	Sämtliches Zubehör auf dieser Doppelseite passend für HSDZ 75.5 EASY und HSDZ 75.5-C EASY.	Ausführung	Backrohr links Rauchrohr-Anschluss links	Ausführung	Backrohr links, Rauchrohr-Anschluss links und oben
		Art.-Nr.	07 075 51 04 0000 (anthrazit)	Art.-Nr.	07 075 52 04 0000 (anthrazit)
		Art.-Nr.	07 075 51 02 0000 (weiss)	Art.-Nr.	07 075 52 02 0000 (weiss)
		Preis*	€ 1.969,-	Preis*	€ 1.969,-
		Art.-Nr.	07 075 51 06 0000 (Edelstahl)	Art.-Nr.	07 075 52 06 0000 (Edelstahl)
		Preis*	€ 2.272,-	Preis*	€ 2.272,-



1



2



3

## HSDZ 75.5-C EASY GLASKERAMIK

### HIGHLIGHTS

-  **Easy-Control Luftregelung**  
komfortable Luftregelung mit nur einem Drehknopf
-  **Kohle Dauerbrand**  
für bis zu 12 Stunden durchgehendes Heizen
-  **Zugregler**  
reduziert überhöhten Kaminzug
-  **Externe Zuluft**  
für einen sicheren und effizienten Betrieb

### IHRE VORTEILE

- Herdplattenrahmen sowie Füll- und Aschetür aus hochwertigem Guss
- 24 h Dauerbetrieb

Für den Anbau an Küchenmöbel ist eine Abstandsverbindung erforderlich.

Modell	HSDZ 75.5-C EASY (GLASKERAMIKPLATTE)	Ausführung	Backrohr rechts Rauchrohr-Anschluss rechts	Ausführung	Backrohr links Rauchrohr-Anschluss links
Wirkungsgrad	80 % 	Art.-Nr.	07 075 71 03 0000 (anthrazit) <b>2</b>	Art.-Nr.	07 075 71 04 0000 (anthrazit)
Leistung	8 kW	Art.-Nr.	07 075 71 01 0000 (weiss) <b>1</b>	Art.-Nr.	07 075 71 02 0000 (weiss)
Heizvermögen	100 m <sup>2</sup>	Preis*	€ 1.969,-	Preis*	€ 1.969,-
H / B / T	850-880 / 750 / 600 mm	Art.-Nr.	07 075 71 05 0000 (Edelstahl) <b>3</b>	Art.-Nr.	07 075 71 06 0000 (Edelstahl)
		Preis*	€ 2.272,-	Preis*	€ 2.272,-
<b>Zubehör</b>	<b>ABSTANDSLEISTE 5,5 CM</b>	<b>Zubehör</b>	<b>ABDECKHAUBE HSDZ 75.5 EASY</b>	<b>Zubehör</b>	<b>SOCKEL-ERHÖHUNG BIS 91 CM MIT ZWEI SEITLICHEN BLENDEN</b>
Art.-Nr.	07 705 00 52 0000 (anthr./Edelst.)	Art.-Nr.	07 675 00 17 0000 (anthrazit)	Art.-Nr.	07 975 00 34 0000
Art.-Nr.	07 705 00 51 0000 (weiss/Edelst.)	Art.-Nr.	07 675 00 01 0000 (weiss)	Preis*	€ 92,80
Art.-Nr.	07 705 00 53 0000 (Edelstahl)	Preis*	€ 140,80		
Preis*	€ 176,80	Art.-Nr.	07 675 00 09 0000 (Edelstahl)		auch geeignet für freistehende Herde!
		Preis*	€ 179,90		

\*unverbindliche Preisempfehlung inkl. MwSt.



1



2



3



4

## HSD 60.5 / HSD 60.5-C

### HIGHLIGHTS



**Automatische Luftregelung für Kohle**  
vollautomatischer Betrieb mit Holz und Kohle



**Kohle Dauerbrand**  
für bis zu 12 Stunden durchgehendes Heizen

### IHRE VORTEILE

- Herdplattenrahmen sowie Füll- und Aschetür aus hochwertigem Guss
- 24 h Dauerbetrieb

Für den Anbau an Küchenmöbel ist eine Abstandsverbindung erforderlich.

Modell	HSD 60.5 (STAHLPLATTE) HSD 60.5-C (GLASKERAMIK)	Ausführung	Stahlplatte, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss rechts	Ausführung	Glaskeramikplatte, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss rechts
Wirkungsgrad	80 % <b>A<sup>+</sup></b>	Art.-Nr.	07 060 21 01 0000 (anthrazit) <b>2</b>	Art.-Nr.	07 060 31 01 0000 (anthrazit) <b>1</b>
Leistung	6 kW	Art.-Nr.	07 060 21 00 0000 (weiss) <b>4</b>	Art.-Nr.	07 060 31 00 0000 (weiss) <b>3</b>
Heizvermögen	68 m <sup>2</sup>	Preis*	€ 1.792,-	Preis*	€ 1.792,-
H / B / T	850-880 / 600 / 600 mm	Ausführung	Stahlplatte, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss links	Ausführung	Glaskeramikplatte, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss links
		Art.-Nr.	07 060 22 01 0000 (anthrazit)	Art.-Nr.	07 060 32 01 0000 (anthrazit)
		Art.-Nr.	07 060 22 00 0000 (weiss)	Art.-Nr.	07 060 32 00 0000 (weiss)
		Preis*	€ 1.792,-	Preis*	€ 1.792,-
Zubehör	ABSTANDSLEISTE 5,5 CM	Zubehör	ABDECKHAUBE HSD 60.5	Zubehör	SOCKEL-ERHÖHUNG BIS 91 CM MIT ZWEI SEITLICHEN BLENDEN
Art.-Nr.	07 705 00 27 0000 (antr./schw.)	Art.-Nr.	07 660 00 07 0000 (anthrazit)	Art.-Nr.	07 960 00 31 0000
Art.-Nr.	07 705 00 21 0000 (weiss/schw.)	Art.-Nr.	07 660 00 01 0000 (weiss)	Preis*	€ 92,80
Preis*	€ 179,90	Preis*	€ 128,10		auch geeignet für freistehende Herde!



1



2



3



4

## HSD 40.5-SF / HSD 40.5-SF-C

### IHRE VORTEILE

- Herdplattenrahmen sowie Füll- und Aschetür aus hochwertigem Guss
- Sichtfenster
- 24 h Dauerbetrieb

Für den Anbau an Küchenmöbel ist eine Abstandsverbindung und ein Brandschutzblech erforderlich.

Modell	HSD 40.5-SF (STAHLPLATTE)	HSD 40.5-SF-C (GLASKER.)
Wirkungsgrad	80 %	<b>A<sup>+</sup></b>
Leistung	6 kW	
Heizvermögen	68 m <sup>2</sup>	
H / B / T	850-870 / 400 / 600 mm	

Ausführung	Stahlplatte
Art.-Nr.	07 040 21 01 0000 (anthrazit) <b>2</b>
Art.-Nr.	07 040 21 02 0000 (weiss) <b>4</b>
Preis*	€ 1.159,-

Ausführung	Glaskeramikplatte
Art.-Nr.	07 040 31 01 0000 (anthrazit) <b>1</b>
Art.-Nr.	07 040 31 02 0000 (weiss) <b>3</b>
Preis*	€ 1.159,-

Zubehör	ABSTANDSLEISTE 5,5 CM
Art.-Nr.	07 705 00 52 0000 (anthr./Edelst.)
Art.-Nr.	07 705 00 51 0000 (weiss/Edelst.)
Preis*	€ 176,80

Zubehör	ABDECKHAUBE HSD 40.5
Art.-Nr.	07 640 00 17 0000 (anthrazit)
Art.-Nr.	07 640 00 01 0000 (weiss)
Preis*	€ 62,90

Zubehör	SOCKEL-ERHÖHUNG BIS 91 CM MIT ZWEI SEITLICHEN BLENDEN
Art.-Nr.	07 940 00 35 0000
Preis*	€ 78,60

auch geeignet für freistehende Herde!

Zubehör	BRANDSCHUTZBLECH BEI ANBAU AN KÜCHENMÖBEL
Art.-Nr.	07 705 00 89 0000
Preis*	€ 47,-



## PLANAI.5 / PLANAI.5-C

### HIGHLIGHTS



**Automatische Luftregelung für Kohle**  
vollautomatischer Betrieb mit Holz und Kohle



**Kohle Dauerbrand**  
für bis zu 12 Stunden durchgehendes Heizen

### IHRE VORTEILE

- Herdplattenrahmen sowie Füll- und Aschetür aus hochwertigem Guss
- Seitenteil mit Facheinlage kann links oder rechts verwendet werden
- 24 h Dauerbetrieb

<b>Modell</b>	<b>PLANAI.5 (STAHLPLATTE)</b> <b>PLANAI.5-C (GLASKERAMIK)</b>
<b>Farbe</b>	Edelstahl / cotto
<b>Wirkungsgrad</b>	80% <b>A*</b>
<b>Leistung</b>	8 kW
<b>Heizvermögen</b>	100 m <sup>2</sup>
<b>H / B / T</b>	850-910 / 1200 / 620 mm
<b>Zubehör</b>	<b>ABDECKHAUBE EDELSTAHL</b>
<b>Art.-Nr.</b>	07 675 00 09 0000
<b>Preis*</b>	€ 179,90

<b>Ausführung</b>	<b>Stahlplatte, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss rechts</b>
<b>Art.-Nr.</b>	07 075 21 42 0000 <b>2</b>
<b>Preis*</b>	€ 2.832,-

<b>Ausführung</b>	<b>Stahlplatte, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss links</b>
<b>Art.-Nr.</b>	07 075 22 42 0000
<b>Preis*</b>	€ 2.832,-

<b>Zubehör</b>	<b>ZWEITES SEITENTEIL MIT FACHEINLAGE</b>
<b>Art.-Nr.</b>	07 175 32 14 0000
<b>Preis*</b>	€ 237,60

<b>Ausführung</b>	<b>Glaskeramik, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss rechts</b>
<b>Art.-Nr.</b>	07 075 31 42 0000 <b>1</b>
<b>Preis*</b>	€ 2.832,-

<b>Ausführung</b>	<b>Glaskeramik, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss links</b>
<b>Art.-Nr.</b>	07 075 32 42 0000
<b>Preis*</b>	€ 2.832,-





## BSH 75.5 / BSH 75.5-C

### HIGHLIGHTS



**Automatische Luftregelung für Kohle**  
vollautomatischer Betrieb mit Holz und Kohle



**Kohle Dauerbrand**  
für bis zu 12 Stunden durchgehendes Heizen

### IHRE VORTEILE

- Herdplattenrahmen sowie Füll- und Aschetür aus hochwertigem Guss
- 24 h Dauerbetrieb

<b>Modell</b>	<b>BSH 75.5 (STAHLPLATTE)</b> <b>BSH 75.5-C (GLASKERAMIK)</b>	<b>Ausführung</b>	<b>Stahlplatte, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss rechts</b>	<b>Ausführung</b>	<b>Glaskeramik, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss rechts</b>
Farbe	Edelstahl	Art.-Nr.	07 075 21 31 0000	Art.-Nr.	07 075 31 31 0000
Wirkungsgrad	80 % <b>A*</b>	Preis*	€ 2.022,-	Preis*	€ 2.022,-
Leistung	8 kW	<b>Ausführung</b>	<b>Stahlplatte, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss links</b>	<b>Ausführung</b>	<b>Glaskeramik, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss links</b>
Heizvermögen	100 m <sup>2</sup>	Art.-Nr.	07 075 22 31 0000	Art.-Nr.	07 075 32 31 0000
H / B / T	850-940 / 750 / 620 mm	Preis*	€ 2.022,-	Preis*	€ 2.022,-
<b>Zubehör</b>	<b>ABDECKHAUBE EDELSTAHL</b>				
Art.-Nr.	07 675 00 09 0000				
Preis*	€ 179,90				



1



2

## DH 85.5

### HIGHLIGHTS



**Kohle Dauerbrand**  
für bis zu 12 Stunden durchgehendes Heizen

### IHRE VORTEILE

• 24 h Dauerbetrieb

Für den Anbau an Küchenmöbel ist eine Abstandsverbindung erforderlich.

Modell	DH 85.5	
Wirkungsgrad	81 %	<b>A<sup>+</sup></b>
Leistung	7,5 kW	
Heizvermögen	90 m <sup>2</sup>	
H / B / T	850-870 / 850 / 600 mm	

Ausführung	Stahlplatte, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss rechts	
Art.-Nr.	07 185 21 03 0000	(anthrazit)
Art.-Nr.	07 185 21 00 0000	(weiss)
Preis*	€ 1.380,-	

Ausführung	Stahlplatte, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss links	
Art.-Nr.	07 185 22 03 0000	(anthrazit) <b>2</b>
Art.-Nr.	07 185 22 00 0000	(weiss) <b>1</b>
Preis*	€ 1.380,-	

Zubehör	ABDECKHAUBE	
Art.-Nr.	07 675 00 17 0000	(anthr.)
Art.-Nr.	07 675 00 01 0000	(weiss)
Preis*	€ 140,80	

Zubehör	ABSTANDSLEISTE 5,5 CM	
Art.-Nr.	07 705 00 35 0000	(antr./Edelst.)
Art.-Nr.	07 705 00 31 0000	(weiss/Edelst.)
Preis*	€ 179,90	

Zubehör	GLASKERAMIKPLATTE	
Art.-Nr.	07 575 30 01 0000	
Preis*	€ 281,-	





1



2

## DH 75.5

## HIGHLIGHTS

**Kohle Dauerbrand**

für bis zu 12 Stunden durchgehendes Heizen

## IHRE VORTEILE

• 24 h Dauerbetrieb

Für den Anbau an Küchenmöbel ist eine Abstandsverbindung erforderlich.

<b>Modell</b>	<b>DH 75.5</b>
Wirkungsgrad	81% <b>A<sup>+</sup></b>
Leistung	7,5 kW
Heizvermögen	90 m <sup>2</sup>
H / B / T	850-870 / 750 / 600 mm

<b>Ausführung</b>	<b>Stahlplatte, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss rechts</b>
Art.-Nr.	07 175 21 23 0000 (anthrazit)
Art.-Nr.	07 175 21 20 0000 (weiss)
Preis*	€ 1.278,-

<b>Ausführung</b>	<b>Stahlplatte, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss links</b>
Art.-Nr.	07 175 22 23 0000 (anthrazit) <b>1</b>
Art.-Nr.	07 175 22 20 0000 (weiss) <b>2</b>
Preis*	€ 1.278,-

<b>Zubehör</b>	<b>ABDECKHAUBE</b>
Art.-Nr.	07 675 00 17 0000 (anthr.)
Art.-Nr.	07 675 00 01 0000 (weiss)
Preis*	€ 140,80

<b>Zubehör</b>	<b>ABSTANDSLEISTE 5,5 CM</b>
Art.-Nr.	07 705 00 35 0000 (antr./Edelst.)
Art.-Nr.	07 705 00 31 0000 (weiss/Edelst.)
Preis*	€ 179,90

<b>Zubehör</b>	<b>GLASKERAMIKPLATTE</b>
Art.-Nr.	07 575 30 01 0000
Preis*	€ 281,-



\*unverbindliche Preisempfehlung inkl. MwSt.



## HA 85.5-A

### HIGHLIGHTS



#### Kohle Dauerbrand

für bis zu 12 Stunden durchgehendes Heizen

### IHR VORTEIL

• 24 h Dauerbetrieb

Für den Anbau an Küchenmöbel ist eine Abstandsverbindung erforderlich.

<b>Modell</b>	<b>HA 85.5-A</b>
Farbe	weiss
Wirkungsgrad	81% <b>A<sup>+</sup></b>
Leistung	7,5 kW
Heizvermögen	90 m <sup>2</sup>
H / B / T	850-870 / 850 / 600 mm

<b>Ausführung</b>	<b>Stahlplatte, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss rechts</b>
Art.-Nr.	07 185 11 00 0000
Preis*	€ 1.066,-

<b>Ausführung</b>	<b>Stahlplatte, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss links</b>
Art.-Nr.	07 185 12 00 0000
Preis*	€ 1.066,-

<b>Zubehör</b>	<b>ABDECKHAUBE</b>
Art.-Nr.	07 675 00 01 0000 (weiss)
Preis*	€ 140,80

<b>Zubehör</b>	<b>ABSTANDSLEISTE 5,5 CM</b>
Art.-Nr.	07 705 00 11 0000 (weiss / weiss)
Preis*	€ 171,50

<b>Zubehör</b>	<b>GLASKERAMIKPLATTE</b>
Art.-Nr.	07 575 30 01 0000
Preis*	€ 281,-





## HA 75.5-A

## HIGHLIGHTS

**Kohle Dauerbrand**

für bis zu 12 Stunden durchgehendes Heizen

## IHR VORTEIL

• 24 h Dauerbetrieb

Für den Anbau an Küchenmöbel ist eine Abstandsverbindung erforderlich.

<b>Modell</b>	<b>HA 75.5-A</b>
Farbe	weiss
Wirkungsgrad	81% <b>A*</b>
Leistung	7,5 kW
Heizvermögen	90 m <sup>2</sup>
H / B / T	850-870 / 750 / 600 mm

<b>Ausführung</b>	<b>Stahlplatte, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss rechts</b>
Art.-Nr.	07 175 11 00 0000
Preis*	€ 1.019,-

<b>Ausführung</b>	<b>Stahlplatte, Backrohr und Rauchrohr-Anschluss links</b>
Art.-Nr.	07 175 12 00 0000
Preis*	€ 1.019,-

<b>Zubehör</b>	<b>ABDECKHAUBE</b>
Art.-Nr.	07 675 00 01 0000 (weiss)
Preis*	€ 140,80

<b>Zubehör</b>	<b>ABSTANDSLEISTE 5,5 CM</b>
Art.-Nr.	07 705 00 11 0000 (weiss / weiss)
Preis*	€ 171,50

<b>Zubehör</b>	<b>GLASKERAMIKPLATTE</b>
Art.-Nr.	07 575 30 01 0000
Preis*	€ 281,-





1



2

## HA 50.5-A / HA 40.5-A

### HIGHLIGHTS



#### Kohle Dauerbrand

für bis zu 12 Stunden durchgehendes Heizen

### IHRE VORTEILE

• 24 h Dauerbetrieb

Für den Anbau an Küchenmöbel ist eine Abstandsverbindung und ein Brandschutzblech erforderlich.

Modell	HA 50.5-A <sup>1</sup>	HA 40.5-A <sup>2</sup>
Ausführung	weiss, mit Stahlplatte	weiss, mit Stahlplatte
Wirkungsgrad	81 % <b>A<sup>+</sup></b>	81 % <b>A<sup>+</sup></b>
Leistung	6,5 kW	6,5 kW
Heizvermögen	74 m <sup>2</sup>	74 m <sup>2</sup>
H / B / T	850-870 / 500 / 600 mm	850-870 / 400 / 600 mm
Art.-Nr.	07 150 20 47 0000	07 140 20 47 0000
Preis*	€ 678,-	€ 594,-
Zubehör	<b>RAUCHROHRABZUG OBEN SET FÜR HA 40.5 MIT STAHLPLATTE</b>	
Art.-Nr.	07 940 00 20 0000	
Preis*	€ 53,20	

Zubehör	ABDECKHAUBE
Art.-Nr.	07 650 00 01 0000 (für HA 50.5-A)
Preis*	€ 62,90
Art.-Nr.	07 640 00 01 0000 (für HA 40.5-A)
Preis*	€ 62,90

Zubehör	ABSTANDSLEISTE 5,5 CM
Art.-Nr.	07 705 00 11 0000 (weiss / weiss)
Preis*	€ 171,50

Zubehör	BRANDSCHUTZBLECH
Art.-Nr.	07 705 00 88 0000
Preis*	€ 48,50



## HSZ 50.5 / HSZ 50.5-C

### HIGHLIGHTS



#### Kohle Dauerbrand

für bis zu 12 Stunden durchgehendes Heizen

### IHRE VORTEILE

• 24 h Dauerbetrieb

Für den Anbau an Küchenmöbel ist eine Abstandsverbindung und ein Brandschutzblech erforderlich.

<b>Modell</b>	<b>HSZ 50.5 (STAHLPLATTE)</b> <b>HSZ 50.5-C (GLASKERAMIK)</b>	<b>Ausführung</b>	<b>Stahlplatte</b>	<b>Zubehör</b>	<b>ABDECKHAUBE</b>
Farbe	weiss	Art.-Nr.	07 150 20 44 0000	Art.-Nr.	07 650 00 01 0000 (weiss)
Wirkungsgrad	81 % 	Preis*	€ 949,-	Preis*	€ 62,90
Leistung	6,5 kW	<b>Ausführung</b>	<b>Glaskeramik</b>	<b>Zubehör</b>	<b>ABSTANDSLEISTE 5,5 CM</b>
Heizvermögen	74 m <sup>2</sup>	Art.-Nr.	07 150 30 42 0000	Art.-Nr.	07 705 00 21 0000 (weiss / Edelst.)
H / B / T	850-870 / 500 / 600 mm	Preis*	€ 1.029,-	Preis*	€ 179,90
				<b>Zubehör</b>	<b>BRANDSCHUTZBLECH</b>
				Art.-Nr.	07 705 00 88 0000
				Preis*	€ 48,50



## HSZ 40.5 / HSZ 40.5-C

### HIGHLIGHTS



**Kohle Dauerbrand**  
für bis zu 12 Stunden durchgehendes Heizen

### IHRE VORTEILE

- Herdplattenrahmen sowie Füll- und Aschetür aus hochwertigem Guss
- 24 h Dauerbetrieb

Für den Anbau an Küchenmöbel ist eine Abstandsverbindung und ein Brandschutzblech erforderlich.  
Glasplatte nicht im Lieferumfang.

Modell	HSZ 40.5 (STAHLPLATTE) HSZ 40.5-C (GLASKERAMIK)	Ausführung	Stahlplatte	Zubehör	ABDECKHAUBE
Wirkungsgrad	81 % <b>A<sup>+</sup></b>	Art.-Nr.	07 040 20 11 0000 (anthrazit)	Art.-Nr.	07 640 00 17 0000 (anthr.)
Leistung	6,5 kW	Art.-Nr.	07 040 20 10 0000 (weiss) <b>1</b>	Art.-Nr.	07 640 00 01 0000 (weiss)
Heizvermögen	74 m <sup>2</sup>	Preis*	€ 714,-	Preis*	€ 62,90
H / B / T	850-870 / 400 / 600 mm	Ausführung	Glaskeramik	Zubehör	ABSTANDSLEISTE 5,5 CM
		Art.-Nr.	07 040 30 11 0000 (anthrazit) <b>2</b>	Art.-Nr.	07 705 00 28 0000 (anthr. / Edelst.)
		Art.-Nr.	07 040 30 10 0000 (weiss)	Preis*	€ 172,40
		Preis*	€ 832,-	Art.-Nr.	07 705 00 21 0000 (weiss / Edelst.)
				Preis*	€ 179,90
		Zubehör	RAUCHROHRABZUG OBEN SET MIT STAHLPLATTE	Zubehör	BRANDSCHUTZBLECH
		Art.-Nr.	07 940 00 20 0000	Art.-Nr.	07 705 00 88 0000
		Preis*	€ 53,20	Preis*	€ 48,50

HAAS  
+  
SOHN

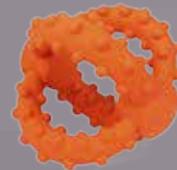
GUTE ZEIT

mit intelligentem Wärmedesign aus Salzburg



# GUTE ZEIT

„Ich bells ja schon immer: Die Katze hat einen Vogel. Liegt dauernd auf meinem Platz. Direkt vor dem neuen Ofen von HAAS+SOHN! Und jetzt kommen Herrchen und Frauchen auch noch daher mit ihrem Schaffell...“



# DAUERBRANDÖFEN



## Behaglich und bequem

Dauerbrandöfen von HAAS+SOHN sind behagliche Wärmespendler. Sie gehören zu den traditionellsten Produkten von HAAS+SOHN. Unsere jahrzehntelange Erfahrung in diesem Produktsegment und ausgereifte Technologie machen unsere Dauerbrandöfen zu zeitgemäßen und modernen Produkten. Heizen mit Dauerbrandöfen von HAAS+SOHN bleibt so bequem und komfortabel.

- + bequem und sicher durch ausgereifte Technologie
- + einfache Bedienung ohne Elektronik
- + einfacher Austausch bestehender Dauerbrandöfen  
(vorhandene Anschlüsse können genutzt werden)





1



2



3

## VELTEN / WÜRZBURG / ALKOR

### HIGHLIGHTS



#### Kohle Dauerbrand

für bis zu 12 Stunden durchgehendes Heizen



#### Automatische Luftregelung für Kohle

vollautomatischer Betrieb mit Holz und Kohle

### IHR VORTEIL

- 24 h Dauerbetrieb



#### GUSSUMLEGER FÜR VELTEN

Zubehör, braun

02 130 93 02 0000

€ 81,40

Modell	VELTEN 136.12 <sup>1</sup>	WÜRZBURG 185.15 <sup>2</sup>	ALKOR 183.10 <sup>3</sup>	ALKOR 183.12 <sup>3</sup>
Farbe / Ausführung	braun	braun	ww. braun oder schwarz	ww. braun oder schwarz
Leistung / Heizvermögen	6 kW, 68 m <sup>2</sup> <b>A</b>	7 kW, 82 m <sup>2</sup> <b>A</b>	4,7 kW, 45 m <sup>2</sup> <b>A</b>	6 kW, 68 m <sup>2</sup> <b>A</b>
H / B / T	680 / 650 / 340 mm	770 / 630 / 400 mm	630 / 525 / 300 mm	700 / 580 / 320 mm
Art.-Nr.	02 136 12 02 0000	02 185 15 02 0000	02 183 10 00 0000 (braun) 02 183 10 01 0000 (schwarz)	02 183 12 00 0000 (braun) 02 183 12 01 0000 (schwarz)
Preis*	€ 1.096,-	€ 1.125,-	€ 664,- (braun) € 654,- (schwarz)	€ 799,- (braun) € 785,- (schwarz)



## BERNAU

### HIGHLIGHTS



**Kohle Dauerbrand**  
für bis zu 12 Stunden durchgehendes Heizen



**Automatische Luftregelung für Kohle**  
vollautomatischer Betrieb mit Holz und Kohle

### IHR VORTEIL

- 24 h Dauerbetrieb

#### VORLEGEPLATTE FÜR BERNAU

Zubehör, braun  
02 130 91 02 0000  
€ 45,80

#### GUSSUMLEGER FÜR BERNAU 130.10

Zubehör, braun  
02 132 93 02 0000  
€ 51,10

#### UNTERLEGPLATTE FÜR BERNAU

Zubehör, braun  
02 130 92 02 0000  
€ 49,90

#### GUSSUMLEGER FÜR BERNAU 130.12 UND 130.15

Zubehör, braun  
02 130 93 02 0000  
€ 81,40

Modell	BERNAU 130.10	BERNAU 130.12	BERNAU 130.15
Farbe / Ausführung	ww. braun oder schwarz	ww. braun oder schwarz	ww. braun oder schwarz
Leistung / Heizvermögen	4,5 kW, 42 m <sup>2</sup> <b>A</b>	6 kW, 68 m <sup>2</sup> <b>A</b>	7 kW, 82 m <sup>2</sup> <b>A</b>
H / B / T	680 / 480 / 330 mm	680 / 550 / 330 mm	790 / 550 / 330 mm
Art.-Nr.	02 130 10 02 0000 (braun) 02 130 10 04 0000 (schwarz)	02 130 12 02 0000 (braun) 02 130 12 04 0000 (schwarz)	02 130 15 02 0000 (braun) 02 130 15 04 0000 (schwarz)
Preis*	€ 880,- (braun) € 816,- (schwarz)	€ 954,- (braun) € 914,- (schwarz)	€ 1.075,- (braun) € 1.032,- (schwarz)

# GUTE ZEIT

„Das Herz verändert man nicht. Wir hüten unsere Bücher, seit der Jugendzeit, das alte Klavier und alle selbstgemalten Bilder unserer Kinder. Wir sind glücklich in unserem Haus, besonders mit dem neuen Öfen von HAAS+SOHN.“



# ÖLÖFEN



## Komfortabel heizen

Ob mit Kachelverkleidung oder im Design eines Kaminofens mit Sichtfenster, Ölöfen von HAAS+SOHN sind beständige Wärmespender und zählen mit Abstand zu den traditionellsten Produkten von HAAS+SOHN. Sie überzeugen durch ausgereifte Technologie und jahrzehntelange Erfahrung, die wir in diesem Bereich einbringen. Elektrische Zünder und die Möglichkeit einer zentralen Ölversorgung machen das Heizen besonders komfortabel.

- + bequem und sicher durch ausgereifte Technologie
- + einfache Bedienung (ohne Elektronik)
- + einfacher Austausch bestehender Ölöfen  
(vorhandene Anschlüsse können genutzt werden)
- + Anschlussmöglichkeit an eine zentrale Ölversorgung





## VIKING

### IHRE VORTEILE

- Modell EZ mit elektrischer Zündung
- 24 h Dauerbetrieb

Modell	VIKING 468.50	VIKING 468.50-EZ	ÖLTANK 8,5L
Farbe / Ausführung	perl-anthrazit	perl-anthrazit mit elektrischer Zündung	
Leistung / Heizvermögen	5,5 kW, 58 m <sup>2</sup> <b>D</b>	5,5 kW, 58 m <sup>2</sup> <b>D</b>	
H / B / T	970 / 560 / 405 mm	970 / 560 / 405 mm	320 / 250 / 125 mm
Art.-Nr.	01 468 50 00 0000	01 468 50 01 0000	01 446 85 09 0000
Preis*	€ 1.139,-	€ 1.309,-	€ 118,50



1



2

## CAPRI-II / ELBA-II

### IHR VORTEIL

· 24 h Dauerbetrieb

	Modell <b>CAPRI-II 400.50</b> <sup>1</sup>	<b>ELBA-II 406.40-ZF</b> <sup>2</sup>	<b>ELBA-II 406.55-ZF</b> <sup>2</sup>
Farbe / Ausführung	weiss	braun / sand-beige	braun / sand-beige
Leistung / Heizvermögen	5,5 kW, 58 m <sup>2</sup> <b>D</b>	4 kW, 35 m <sup>2</sup> <b>D</b>	5,5 kW, 58 m <sup>2</sup> <b>D</b>
H / B / T	710 / 560 / 320 mm	635 / 515 / 290 mm	710 / 560 / 320 mm
Art.-Nr.	01 400 50 12 0000	01 406 40 01 0000	01 406 55 01 0000
Preis*	€ 449,60	€ 365,50	€ 392,60



## ZÜRICH-II

### IHRE VORTEILE

- hochwertige Keramikverkleidung
- elektrische Zündung
- 24 h Dauerbetrieb

<b>Modell</b>	<b>ZÜRICH-II 490.50-Z</b>
Farbe / Ausführung	Keramik kork
Leistung / Heizvermögen	5,5 kW, 68 m <sup>2</sup> <b>D</b>
H / B / T	820 / 720 / 390 mm
Art.-Nr.	01 490 50 41 0000
Preis*	€ 1.771,-



## Zentrale Ölversorgung

Alle HAAS+SOHN-Ölöfen können an eine zentrale Ölversorgung angeschlossen werden! Lagern Sie Ihr Heizöl zentral in einem Öltank, die Versorgung von Ihrem Ölofen erfolgt durch eine Rohrleitung. Das Befüllen des Ölofens entfällt und Sie können bequem, sicher und länger heizen.



Artikel	<b>DRUCKSPEICHERAGGREGAT 330.92</b>	<b>OILPRESS-TAUCHPUMPE 280.902</b> ohne Druckspeicher	<b>DRUCKSPEICHERAGGREGAT 500.781</b>
	Fördermenge 10 L/h Förderhöhe 15 m Ansaughöhe 3 m	Fördermenge 7 L/h Förderhöhe 8 m Ansaughöhe 1,58 m	Fördermenge 20 L/h Förderhöhe 16 m Ansaughöhe 4 m
H/B/T	220/245/180	Ø 36 mm	215/285/170
Art.-Nr.	11 501 33 00 0000	11 501 28 00 0000	11 501 50 00 0000
Preis*	€ 1.074,-	€ 403,-	€ 847,-

Artikel	<b>GERADE VERSCHRAUBUNG</b>	<b>WINKELVERSCHRAUBUNG</b>	<b>T-VERSCHRAUBUNG</b>	<b>GERADE EINSCHRAUB- VERSCHRAUBUNG</b>	<b>SCHNEIDRING</b>
Maße	8 x 8 mm	8 x 8 mm	8 x 8 x 8 mm	8 x 1/4" kegelförmig	Stahl 8 mm
Art.-Nr.	11 504 08 01 0000	11 504 08 02 0000	11 504 08 03 0000	11 504 08 05 0000	11 504 08 21 0000
Preis*	€ 3,20	€ 7,30	€ 10,90	€ 4,40	€ 2,70

Artikel	<b>ÜBERWURFMUTTER</b>	<b>BLINDMUTTER</b>	<b>SCHLAUCH MIT KUPFERSTUTZEN</b>	<b>SCHLAUCH MIT KUPFERSTUTZEN</b>	<b>SCHLAUCH MIT KUPFERSTUTZEN</b>
Maße	8 mm	8 mm	8 x 500 mm	8 x 750 mm	8 x 1000 mm
Art.-Nr.	11 504 08 08 0000	11 504 08 07 0000	11 503 80 50 0000	11 503 80 75 0000	11 503 81 00 0000
Preis*	€ 2,40	€ 2,90	€ 14,80	€ 16,80	€ 18,60

Artikel	<b>UMSCHALTVENTIL UV</b>	<b>SCHNELLVERSCHLUSS- VENTIL</b>	<b>KOMBIDOSE</b>	<b>DRUCKREGLER</b>	<b>FILTER</b>
Maße	8 x 8 x 8 mm	8 x 8 mm verchromt	8 x 8 mm	pA 1200 mm, WS 8 mm	8 x 8 mm
Art.-Nr.	11 505 08 10 0000	11 504 08 09 0000	11 505 08 05 0000	11 505 08 01 0000	11 505 08 02 0000
Preis*	€ 65,20	€ 38,50	€ 68,80	€ 31,30	€ 28,50

# KAMINBESTECK



<b>Artikel</b>	<b>KAMINBESTECK 4-TEILIG, EDELSTAHL</b>
Höhe	69 cm
Art.-Nr.	11 301 50 10 0000
Preis*	€ 71,70

<b>Artikel</b>	<b>KAMINBESTECK 5-TEILIG, EDELSTAHL</b>
Höhe	69 cm
Art.-Nr.	11 301 40 15 0000
Preis*	€ 76,10

<b>Artikel</b>	<b>KAMINBESTECK 4-TEILIG, EDELSTAHL</b>
Höhe	71 cm
Art.-Nr.	11 301 40 14 0000
Preis*	€ 54,90

<b>Artikel</b>	<b>KAMINBESTECK RITTER ANTIK</b>
Höhe	71 cm
Art.-Nr.	11 301 40 07 0000
Preis*	€ 74,90



<b>Artikel</b>	<b>KAMINSCHEIBENREINIGER</b>
Beschreibung	zum Entfernen hartnäckiger Rußablagerungen
Inhalt	300 ml
Art.-Nr.	11 405 50 02 0000
Preis*	€ 10,-



<b>Artikel</b>	<b>KAMINOFEN- UND GRILLANZÜNDER</b>
Beschreibung	Holzwohle getränkt mit ätherischen Ölen
Inhalt	32 Stück
Art.-Nr.	11 401 02 42 0000
Preis*	€ 4,99

UNTERLEGPLATTEN

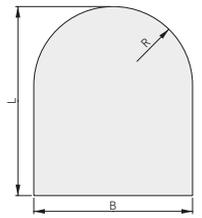
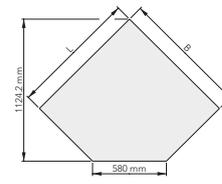
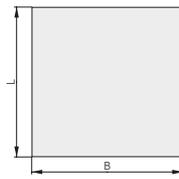
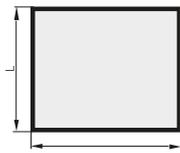
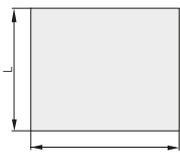


Elegant und sicher

- + optische Aufwertung Ihres Kaminofens
- + Schutz des Bodenbelags
- + Sicherheitsglas 6 mm mit polierter Kante
- + Brandschutz bei brennbaren Böden (z.B. Holzböden)

Dekor-Rahmen

bedruckter Rahmen mit nahtlosem Übergang. Eine handelsübliche 9 mm Gummidichtung (nicht im Lieferumfang enthalten) kann aufgeklebt werden - kein Eindringen von Schmutz und Feuchtigkeit unter die Unterlegplatte.



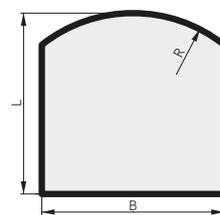
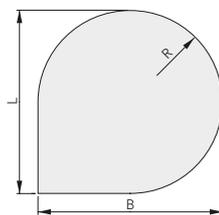
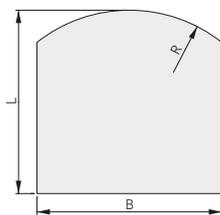
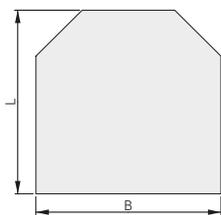
Artikel	<b>GLASPLATTE RECHTECKIG</b>
Maße	900 x 750 mm
Art.-Nr.	11 154 09 20 0000
Preis*	€ 71,80

Artikel	<b>GLASPLATTE RECHTECKIG MIT DEKORRAHMEN</b>
Maße	900 x 750 mm
Art.-Nr.	11 154 09 22 0000
Preis*	€ 108,90

Artikel	<b>GLASPLATTE QUADRATISCH</b>
Maße	1000 x 1000 mm
Art.-Nr.	11 154 10 20 0000
Preis*	€ 81,30

Artikel	<b>GLASPLATTE MIT ABGESCHRÄGTER KANTE 45°</b>
Maße	1000 x 1000 x 580 mm
Art.-Nr.	11 155 10 20 0000
Preis*	€ 104,20

Artikel	<b>GLASPLATTE QUADRATISCH MIT RUNDBOGEN</b>
Maße	1000 x 1000 / R = 580 mm
Art.-Nr.	11 159 10 20 0000
Preis*	€ 110,60



Artikel	<b>GLASPLATTE MIT ABGESCHRÄGTEN ECKEN</b>
Maße	1000 x 1000 mm
Art.-Nr.	11 156 10 20 0000
Preis*	€ 106,20

Artikel	<b>GLASPLATTE MIT SEGMENTBOGEN</b>
Maße	1000 x 1000 / R = 800 mm
Art.-Nr.	11 159 10 30 0000
Preis*	€ 104,20

Artikel	<b>GLASPLATTE TROPFEN</b>
Maße	1000 x 1000 / R = 500 mm
Art.-Nr.	11 159 10 40 0000
Preis*	€ 110,60

Artikel	<b>GLASPLATTE SEGMENTBOGEN UND DEKOR-RAHMEN</b>
Maße	1000 x 1000 / R = 800 mm
Art.-Nr.	11 159 10 32 0000
Preis*	€ 149,10

# TECHNISCHE DATEN

## KAMINÖFEN EASY

Seite	Modell	 KG									
14	LONDON-II EASY 347.15-C LONDON-II EASY 347.15	133 120	50	150	150	100	683	175	•	•	6,5/315/12
15	OLBIA EASY 209.15	148	33		150	100		132		•	5,6/330/12
16	GASTEIN EASY 350.15	132	33	150	150	100	1089	132	•		5,4/309/12
17	WIEN EASY 351.15	120	33	150	150	100	1089	132	•		5,4/326/12
20	DK LAUSITZ EASY 352.15-ST	195	33	150	150	100	1089	132	•	•	5,4/309/14
22	RUBUS EASY 295.15-ST	129/137	30	150	150	100	781	105			5,4/300/12
23	ARUBA EASY 220.17-ST	168/178	33	150	150	100	845	120		•	6,2/294/11

## KAMINÖFEN

Seite	Modell	 KG									
24	FICUS-III 287.12-G	130	30	150	150	100	1268	230	•		4,7/290/12
25	FICUS-II-RLU 292.12-G	131	30	150	150	100	1268	230	•		2,8/326/12
26	KUOPIO-II 265.17-ST	207	33		150	100		219		•	7,6/300/12
27	HASVIK 231.17-ST	267/294	33	150	150	100	1062	100		•	7,5/290/12
28	VITORRE 275.15-ST	129	33		150			125	•	•	6,7/290/12
29	MONTEGROTTO-II 305.15-ST	135	33		150			131	•	•	6,8/290/12
30	AARHUS-II 284.17-ST	115	33		150			131	•		6,8/290/12
31	TREVISO-II 339.15-C	163	33	150	150		1004	108		•	5,3/354/12
32	MOLDE 305.15-ST	133/140	33		150			122	•		6,8/290/12
33	KUFSTEIN 286.12 KUFSTEIN 286.12-ST	86 118	33		150			122			3,6/320/12

## WASSERFÜHRENDE KAMINÖFEN

Seite	Modell	 KG									
36	AQUARIS 336.15-WT	166	30	150	150	100	740	200	•	•	2,9/265/12-10
37	AQUA 187.19-WT	287	45	180	180	100	1823		•	•	10,3/166/12-10

## PELLETÖFEN

Seite	Modell								
44	HSP 2.17 HOME-II	90	17	0,5-1,9	80		40	270	5,7/198/11
45	HSP 6 PELLETO-III 434.08 GRANDE	104	32	0,5-1,9	80		60	215	5,6/206/11
46	HSP 6 PELLETO-III 419.08	95	17	0,5-1,9	80		60	175	5,6/206/11
47	HSP 6 PELLETO-III-RLU-PGI	108	17	0,5-1,9	80		60	175	5,6/206/11
48 / 49	HSP 7	121	12	0,5-1,9	80		60	230	1)
50	HSP 8 CATANIA-II 444.08-ST	123	32	0,5-1,9	80	80	60	178	5,8/201/11
51	HSP 8 CATANIA-II-RLU 443.08-ST	123	32	0,5-1,9	80	80	60	178	5,8/201/11
52	HSP 8 HOME 445.08	151	32	0,5-1,9	80		60	178	5,8/201/11

## WASSERFÜHRENDE PELLETOFEN

Seite	Modell								
56 / 57	HSP 6 HOME-WT	176	30	0,6-2,2	80		60	224	6,1/148/12

## KAMINBAUSÄTZE

Seite	Modell									
62	ARLBERG	461	50	180	180	100	1400	•		6,8/320/12
63	PINUS-II ECK	286	33	150	150	100	1245	•		7,3/295/12
64	PINUS-II	316	33	150		100	1245	•		7,3/295/12
65	ADONIS	448	50	180		100	1300	•		6,8/320/12
66	ASCIM-II	374	33	160		100	1310	•		5,9/320/12
67	STRASSBURG-II	399	50	180	180	100	1640	•		6,8/320/12
68	LYON-II	384	50	180	180	100	1640	•		6,8/320/12
69	GENF-III	477	50	180	180	100	1640	•		6,8/320/12
70	ROMA-II		33	160	160	100	1630	•		5,9/320/12

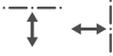
## KAMINEINSÄTZE

Seite	Modell									
72	KOMFORT-IV 180.18	145	50	180	180	100	variabel	•		6,8/320/12
73	PRESTIGE-II 181.18	136	50	180	180	100	variabel	•		6,8/320/12
74	ESPRIT-IV 185.16	120	33	160	160	100	variabel	•		5,9/320/12

1) Abgas-Triplewert: siehe unsere Homepage.

Alle Angaben vorbehaltlich aller Maß-, Konstruktions- und Designänderungen sowie vorbehaltlich Satz- und Druckfehler.

## HERDE

Seite	Modell										
80 / 81	<b>HSD 90.5</b> <b>HSD 90.5-C</b>	149 136	40	120	120		690 <sup>2</sup> /125/110	270/330/410	•		8,8/250/12
82 / 83	<b>HSZ 75.5 EASY</b> <b>HSZ 75.5-C EASY</b>	137 124	40	120	opt.	60	690 <sup>2</sup> /125/110	270/330/415	•		8,8/250/12
84	<b>HSD 60.5</b> <b>HSD 60.5-C</b>	119 109	40	120	120		690 <sup>2</sup> /125/110	270/260/410	•		6,4/235/12
85	<b>HSD 40.5-SF</b> <b>HSD 40.5-SF-C</b>	88 82	33	120			690 <sup>2</sup> /125/200				5,9/312/11
86	<b>PLANAI.5</b> <b>PLANAI.5-C</b>	313 296	40	120	120		690 <sup>2</sup> /125/110	270/330/410	•	•	8,8/250/12
87	<b>BSH 75.5</b> <b>BSH 75.5-C</b>	139 126	40	120	120		690 <sup>2</sup> /125/110		•	•	8,8/250/12
88	<b>DH 85.5</b>	130	40	120	120		690 <sup>2</sup> /125/160	270/330/410	•		7,9/240/12
89	<b>DH 75.5</b>	125	40	120	120		690 <sup>2</sup> /125/110	270/330/410	•		7,9/240/12
90	<b>HA 85.5-A</b>	130	40	120	120		690 <sup>2</sup> /125/160	270/330/410	•		7,9/240/12
91	<b>HA 75.5-A</b>	125	40	120	120		690 <sup>2</sup> /125/110	270/330/410	•		7,9/240/12
92	<b>HA 50.5-A</b>	94	26	120			690 <sup>2</sup> /165/250		•		6,3/300/12
92	<b>HA 40.5-A</b>	83	26	120	opt.		690 <sup>2</sup> /165/200		•		6,3/300/12
93	<b>HSZ 50.5</b> <b>HSZ 50.5-C</b>	96 87	26	120			690 <sup>2</sup> /165/250		•		6,3/300/12
94	<b>HSZ 40.5</b> <b>HSZ 40.5-C</b>	85 78	26	120	opt.		690 <sup>2</sup> /165/200		•		6,3/300/12

## DAUERBRANDÖFEN

Seite	Modell							
98	<b>VELTEN 136.12</b>	110	33	120	550	•	•	6,8/320/12
98	<b>WÜRZBURG 185.15</b>	105	33	120	605	•	•	8,3/320/12
98	<b>ALKOR 183.10</b>	57	33	120	510	•	•	8,3/308/16-12
98	<b>ALKOR 183.12</b>	65	33	120	580	•	•	8,0/280/16-12
99	<b>BERNAU 130.10</b>	89	33	120	560	•	•	5,1/300/12
99	<b>BERNAU 130.12</b>	105	33	120	560	•	•	6,8/320/12
99	<b>BERNAU 130.15</b>	115	33	120	670	•	•	8,1/340/12

## ÖLÖFEN

Seite	Modell								
102	<b>VIKING 468.50</b>	46	-	0,24/0,69	120	120	760	opt.	3,6/290/14
103	<b>CAPRI-II 400.50</b>	27	10,0	0,24/0,75	120		570		3,7/3335/16
103	<b>ELBA-II 406.40-ZF</b>	22	8,0	0,18/0,44	120		495		2,9/279/19
103	<b>ELBA-II 406.55-ZF</b>	28	10,0	0,24/0,75	120		570		3,7/335/16
104	<b>ZÜRICH-II 490.50-Z</b>	96	10,0	0,24/0,75	120		660	•	3,7/335/16

<sup>2</sup> höhenverstellbar von 690 - 710 / 720 mm

Alle Angaben vorbehaltlich aller Maß-, Konstruktions- und Designänderungen sowie vorbehaltlich Satz- und Druckfehler.

## ZEICHENERKLÄRUNG

	Rauchrohranschluss hinten und/oder seitlich: Ø in mm		Höhe bis Mitte Rohrstützen in mm		Backrohr H/B/T in mm
	Rauchrohranschluss oben: Ø in mm		Tiefe bis Mitte Rohrstützen (vertikal) in mm		Elektrische Zündung
	Anschluss für externe Zuluft: Ø in mm		Höhe bis Mitte Rohrstützen Maß bis Mitte Rohrstützen seitlich/hinten in mm		
	Gewicht in kg		Alternativ-Brennstoff Holzbriketts		Abgas-Triplewert g/s / °C / Pa
	Scheitholzlänge in cm		Alternativ-Brennstoff Braunkohlebriketts		Tankinhalt in Liter oder kg
					Verbrauch in Liter/h oder kg/h bei Teillast/Nennlast

Heizvermögen: Die angegebenen Flächen basieren auf der aktuellen DIN-Norm 18 893 (1987) und beruhen auf dem Heizbedarf eines modernen Niedrig-Energiehauses mit Standard-Raumhöhe 2,5 m (0,4 kWh/m²). Bitte beachten Sie dass der Heizbedarf eines Raumes von einer Vielzahl an Faktoren abhängig ist (Größe, Raumhöhe, Alter und Zustand von Mauerwerk und Isolierung, Größe der Fensterflächen, Orientierung etc.) und daher stark variieren kann.



# GUTE ZEIT

COLLECTION 2017/18

**HAAS+SOHN OFENTECHNIK GMBH**



Zur Dornheck 8  
35764 Sinn-Fleisbach  
DEUTSCHLAND

Tel: +49 2772 / 5010-0  
Fax: +49 2772 / 5010-99

info@haassohn.com  
www.haassohn.de

Ihr HAAS+SOHN Vertriebspartner:

**HOME** 

Maß- und Konstruktionsänderungen sowie Irrtümer, Druck- und Satzfehler vorbehalten.  
Preisangaben sind unverbindliche Richtpreise. Preise gültig bis 31.03.2018.  
Katalog HOME Version 1.0 / Art.-Nr. XX XXX XXXX XXXX